МИНИСТЕРСТВО НАУКИ И ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего

образования "САНКТ-ПЕТЕРБУРГСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ АЭРОКОСМИЧЕСКОГО ПРИБОРОСТРОЕНИЯ"

Кафедра № 63

УТВЕРЖДАЮ за образовательную Ответственный программу к.ф.н.,доц. (должность, уч. степсю, звание) М.А. Чиханова (подпись) «20» февраля 2025 г

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

«Иностранный язык второй (немецкий)» (Наименование дисциплины)

Код направления подготовки/ специальности	45.03.02
Наименование направления подготовки/ специальности	Лингвистика
Наименование направленности	Перевод и переводоведение
Форма обучения	квнью
Год приема	2025

Санкт-Петербург - 2025

Лист согласования рабочей программы дисциплины

Программу составил (а)		
Старший преподаватель	Elyel 14.02.2025	Е.Ю. Гуляева
(должность, уч. степень, звание)	(додинсь, дата)	(инициалы, фамилия)
Программа одобрена на засед	цании Кафедры 63	
«14» февраля 2025 г, проток	ол № 7	
Заведующий кафедрой № 63	///	
к.ф.н.,доц.	14.02.2025	М.А. Чиханова
(уч. степень, звание)	(подпись, дата)	(явициалы, фамилкя)
Заместитель декана факульте	та №6 по методической работе	
проф.,д.и.н.,доц.	14.02.2025	Л.Ю. Гусман
(должность, уч. степень, звание)	(нодпись, дата)	(инициалы, фамилия)

Аннотация

Дисциплина «Иностранный язык второй (немецкий)» входит в образовательную программу высшего образования — программу бакалавриата по направлению подготовки/ специальности 45.03.02 «Лингвистика» направленности «Перевод и переводоведение». Дисциплина реализуется Кафедрой 63.

Дисциплина нацелена на формирование у выпускника следующих компетенций:

УК-4 «Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)»

Содержание дисциплины охватывает круг вопросов, связанных с совершенствованием орфографической, орфоэпической, лексической и грамматической норм изучаемого иностранного языка в пределах программных требований и их правильным использованием во всех видах речевой коммуникации, представленных в устном и письменном общении.

Обучение различным видам речевой деятельности (аудирование, говорение, чтение, письмо) проводится в соответствии с общеевропейской системой уровней владения языком "Common European Framework of Reference: Learning, Teaching, Assessment" в соответствии с уровнями (A1, A2)

Преподавание дисциплины предусматривает следующие формы организации учебного процесса: практические занятия, самостоятельная работа обучающегося.

Программой дисциплины предусмотрены следующие виды контроля: текущий контроль успеваемости, промежуточная аттестация в форме экзамена.

Общая трудоемкость освоения дисциплины составляет 17 зачетных единиц, 612 часа.

Язык обучения по дисциплине «русский/немецкий»

- 1. Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине
- 1.1. Цели преподавания дисциплины
- формирование и совершенствование практических навыков владения вторым иностранным языком в основных видах речевой деятельности, необходимых для развития общей, профессиональной и коммуникативной компетенции;
- ознакомление с языковыми характеристиками и национально-культурной спецификой лексического, семантического, грамматического, прагматического и дискурсивного аспектов устной/письменной, подготовленной/неподготовленной, официальной/ неофициальной речи;
- обучение умению анализировать дискурсивные способы выражения фактуальной, концептуальной и подтекстовой информации в иноязычном тексте;
- изучение дискурсивной структуры и способов языковой организации функционально-стилевых разновидностей текста: художественного, газетно-публицистического, научного, делового.

В результате обучения студент должен владеть лексическим и грамматическим материалом элементарного владения; понимать отдельные фразы и наиболее употребительные слова в высказываниях, касающихся некоторых тем (например, основную информацию о себе и своей семье, о месте, где живет, об учебе); понимать, о чем идет речь в простых, четко произнесенных и небольших по объему сообщениях и объявлениях (аудирование). Студент должен понимать очень короткие простые тексты, уметь найти конкретную, легко предсказуемую информацию в простых текстах повседневного общения (чтение). Уметь общаться в простых типичных ситуациях, требующих непосредственного обмена информацией в рамках знакомых им тем и видов деятельности, уметь поддерживать предельно краткий разговор на бытовые темы; используя простые фразы и предложения, рассказать о своей семье и других людях, условиях жизни, учебе, (говорение). Студент обязан уметь писать простые короткие сообщения по изученным темам.

Также в результате обучения студент должен знать лексический и грамматический материал базового и продвинутого уровня владения; обязан выполнять задачи, связанные с простым обменом информации на знакомые или бытовые темы. В простых выражениях рассказывать о себе, о своих родных и близких, настоящей или прежней работе, описывать основные аспекты повседневной жизни. Студент должен уметь общаться в большинстве ситуаций, строить простые связные высказывания о своих личных впечатлениях, событиях, рассказывать историю или изложить сюжет книги или фильма и выразить к этому свое отношение (говорение). Студент должен уметь писать простые связные тексты на знакомые темы, письма личного характера (письмо), делать четкие подробные сообщения на различные темы и излагать свой взгляд на основную проблему, уметь показывать преимущества и недостатки разных мнений.

Содержание дисциплины

Лексические темы: Знакомство. Семья. Мы изучаем иностранные языки. Квартира. Родной город/страна. Погода. Учеба. Свободное время/хобби. Спорт. Путешествие. Покупки. Еда / продукты питания.

Грамматические темы, изучаемые в соответствии с уровнями (A1, A2): Артикль. Имя существительное. Имя прилагательное. Наречие. Местоимения (личные, притяжательные, указательные, неопределенные). Имя числительное. Предлог. Глагол (активный и пассивный залог). Модальные глаголы и средства выражения модальности. Безличные глаголы. Возвратные глаголы Повелительное наклонение. Сослагательное наклонение. Предложение (повествовательное, вопросительное, сложносочиненное, сложноподчиненное). Инфинитив и инфинитивные обороты Причастия, обособленные причастные обороты

Фонетика: Система гласных и согласных фонем Звуки в потоке речи. Слог и слогоделение. Словесное ударение. Акцентно-ритмическая и акцентно-мелодическая структуры

фразы структура фразы. Основные интонационные контуры изучаемого языка Интонация эмоционально-окрашенной речи.

- 1.2. Дисциплина входит в состав части, формируемой участниками образовательных отношений, образовательной программы высшего образования (далее ОП BO).
- 1.3. Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине, соотнесенных с планируемыми результатами освоения ОП ВО.

В результате изучения дисциплины обучающийся должен обладать следующими компетенциями или их частями. Компетенции и индикаторы их достижения приведены в таблице 1.

Таблица 1 – Перечень компетенций и индикаторов их достижения

Категория	Код и	Volumenta por manufactor de macromanua
(группа)	наименование	Код и наименование индикатора достижения
компетенции	компетенции	компетенции
Универсальные компетенции	УК-4 Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах)	УК-4.3.1 знать принципы построения устного и письменного высказывания на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах); правила и закономерности деловой устной и письменной коммуникации, в том числе в цифровой среде: - знать грамматический и лексический материал в объёме, предусмотренным РПД, размещенным в онлайн курсах системы дистанционного обучения ГУАП lms.guap.ru, электронных учебных изданиях ЭБ « Лань», «Знаниум», а также на онлайн-платформах wordwall.net, Moocs (МООЕС); - правила оформления деловой переписки, в т.ч. используя онлайн сервисы Вееwriter, Ludwig.guru; - минимум профессионально- ориентированной лексики, используя цифровой инструмент Quizlet. УК-4.У.1 уметь осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и иностранном(ых) языке(ах), в том числе с использованием цифровых средств: - уметь использовать ИКТ для совместной проектной работы и общения (таск-трекеры Trello, padlet, Miro, Week; конференц-решения МЅ Теаms, Zoom, Skype, Яндекс. Телемост); - уметь использовать облачные сервисы для хранения и совместного использования файлов, редактирования нового контента (Google. Docs, МойОфис. Яндекс документы) - уметь использовать Містозоft РоwerPoint, Кеупоtе для подготовки презентаций; УК-4.В.1 владеть навыками деловых коммуникаций в устной и письменной форме на русском и иностранном языке(ах), в том числе с использованием цифровых средств: - навыками работы в Google. Docs для обмена

профессиональной информацией на иностранном языке; - навыками работы с сервисом Mindmeister для проведения мозговых штурмов и брифингов в группе и создания интеллект-карт; - навыками создания презентаций с
- навыками создания презентаций с использованием функционала Microsoft PowerPoint, Yandex.презентации для подготовки
докладов; - навыками перевода профессионально- ориентированных текстов, используя электронные словари Abby Lingvo, Cambridge Dictionary, Merriam-Webster.

2. Место дисциплины в структуре ОП

Дисциплина может базироваться на знаниях, ранее приобретенных обучающимися при изучении следующих дисциплин:

- «Иностранный язык первый английский»
- «Русский язык и культура речи»

Знания, полученные при изучении материала данной дисциплины, имеют как самостоятельное значение, так и могут использоваться при изучении других дисциплин:

- «Практикум по культуре речевого общения второго иностранного языка (немецкого)»
- «Практический курс перевода второго иностранного языка (немецкого)»
- «Основы аудиовизуального перевода»
- «Учебная переводческая практика»
- «Производственная переводческая практика»

3. Объем и трудоемкость дисциплины

Данные об общем объеме дисциплины, трудоемкости отдельных видов учебной работы по дисциплине (и распределение этой трудоемкости по семестрам) представлены в таблице 2.

Таблица 2 – Объем и трудоемкость дисциплины

Вид учебной работы	Всего	Трудоемкость по семестрам			
вид учеоной расоты	Deero	№1	№ 2	№3	№4
1	2	3	4	5	6
Общая трудоемкость дисциплины, 3E/ (час)	17/612	5/ 180	4/ 144	5/ 180	3/ 108
Из них часов практической подготовки					
Аудиторные занятия, всего час.	289	68	68	102	51
в том числе:					
лекции (Л), (час)					
практические/семинарские занятия (ПЗ), (час)	289	68	68	102	51
лабораторные работы (ЛР), (час)					
курсовой проект (работа) (КП, КР), (час)					
экзамен, (час)	171	54	54	36	27
Самостоятельная работа, всего (час)	152	58	22	42	30
Вид промежуточной аттестации: зачет,	Экз.,		Экз.	Экз.	Экз.
дифф. зачет, экзамен (Зачет, Дифф. зач,	Экз.,	Экз.			
Экз.**)	Экз.,				

 Экз.		

Примечание: ** кандидатский экзамен

4. Содержание дисциплины

4.1. Распределение трудоемкости дисциплины по разделам и видам занятий. Разделы, темы дисциплины и их трудоемкость приведены в таблице 3.

Таблица 3 – Разделы, темы дисциплины, их трудоемкость

D.	Лекции	П3 (С3)	ЛР	КΠ	CPC
Разделы, темы дисциплины	(час)	(час)	(час)	(час)	(час)
Семестр 1					
Раздел 1. Вводный фонетический курс		12			10
1.1. Звуковой строй немецкого языка					
1.2 Постановка и коррекция произносительных навыков					
на сегментном уровне					
1.3. Характеристика гласных и согласных фонем					
1.4 Слог и слогоделение					
1.5 Словесное ударение					
фразы					
1.6 Базовые интонационные контуры изучаемого языка					
Раздел 2. Аудирование (фонетические диктанты)		14			10
		16			20
Раздел 3. Практическая грамматика:		10			20
3.1 Глагол, основные формы					
3.2 Приставки (отделяемые/неотделяемые)					
3.3 Спряжение глаголов в Präsens, Präteritum					
3.4. Имя существительное (род, число, склонение,					
словообразование)					
3.5 Артикль, употребление					
3.6 Личные местоимения					
3.7 Притяжательные местоимения					
3.8 Повествовательное и вопросительное					
предложения					
3.9 Повелительное наклонение					
3.10 Наречие					
3.11 Числительное (1-100)					
3.12 Время					
3.13 Отрицание nicht, kein, doch		4.5			1.0
Раздел 4. Практика устной и письменной речи		15			10
Раздел 5. Внеаудиторное чтение		11			8
Итого в семестре:		68			58
Семестр	2				
Раздел 1. Фонетика		3			4
1.1 Звуки в потоке речи.					
1.2 Акцентно-ритмическая структура фразы.					
1.3 Акцентно-мелодическая структура					
1.4 Интонация эмоционально-окрашенной речи					
Раздел 2. Аудирование		16			4

Раздел 3. Практическая грамматика:	15	
3.1 Предлоги с Akkusativ, Dativ, Genitiv		
3.2 Предлоги двойного управления		
3.2 Управление глаголов		
3.3 Глагол в Perfekt и Plusquamperfekt		
3.4 Возвратные глаголы 3.5. Модальные глаголы. Глагол <i>lassen</i>		
3.6 Сложносочиненное предложение		
3.7 Сложногодчиненное предложение		
3.8 Имя прилагательное (краткая и полная формы)		
3.9 Местоименные наречия		
3.10 Местоимения (указательные, неопределенные)		
3.11 Числительные (от 100 и далее)		
3.12 Неопределенно-личное местоимение тап		
Раздел 4. Практика устной и письменной речи	30	4
D 5 D	4	
Раздел 5. Внеаудиторное чтение	4	6
Итого в семестре:	68	22
Семестр 3		
Раздел 1. Аудирование и говорение	30	10
Раздел 2. Практическая грамматика:	27	10
2.1 Почтоточную посточномия почтом		
2.1 Придаточные предложения причины,		
дополнительные, определительные, условия, времени и пр.		
2.2 Порядковые числительные		
2.3 Даты		
2.4 Степени сравнения прилагательных и наречий		
2.5 Страдательный залог		
2.6 Безличные глаголы и местоимение es		
2.7 Инфинитив и инфинитивные обороты		
Раздел 3. Практика устной и письменной речи	35	11
Dagger 4 Dygayyyyaayyaa yyayyya	10	11
Раздел 4. Внеаудиторное чтение	10	11
Итого в семестре:	102	42
Семестр 4		
Раздел 1. Аудирование и говорение	10	7
Раздел 2. Практическая грамматика:	12	7
2.1 Принастиа I, принастиа II в роди обстоятали стра		
2.1 Причастие I, причастие II в роли обстоятельства образа действия		
2.2 Причастие I, причастие II в роли определения		
2.3 Обособленный причастный оборот		
2.4 Распространенное определение		
2.5 Модальные глаголы в степени вероятности		
2.6 Сослагательное наклонение		
Раздел 3. Практика устной и письменной речи.	10	8
Страноведение.		
Раздел 4. Внеаудиторное чтение	19	8
Итого в семестре:	51	30
Итого	289	152

Практическая подготовка заключается в непосредственном выполнении обучающимися определенных трудовых функций, связанных с будущей профессиональной деятельностью.

4.2. Содержание разделов и тем лекционных занятий.

Содержание разделов и тем лекционных занятий приведено в таблице 4.

Таблица 4 – Содержание разделов и тем лекционного цикла

Номер раздела	Название и содержание разделов и тем лекционных занятий
	Учебным планом не предусмотрено

4.3. Практические (семинарские) занятия

Темы практических занятий и их трудоемкость приведены в таблице 5.

Таблица 5 – Практические занятия и их трудоемкость

№ п/п	Темы практических занятий	Формы практических занятий	Трудоемкость, (час)	Из них практической подготовки, (час)	№ раздела дисцип лины
		Семестр 1			
1	Звуковой строй немецкого языка, постановка и коррекция произносительных навыков на сегментном уровне, характеристика гласных и согласных фонем, слог и слогоделение, словесное ударение фразы, базовые интонационные контуры	Фонетическая разминка (повторение изученного ранее материала, артикуляция и презентация звуков), проверка домашнего задания (презентация звуков, чтение диалогов, проверка транскрипции), введение нового материала, отработка и закрепление. Написание фонетических диктантов.	12	12	1
2	Аудирование	Фонетические диктанты. Прослушивание текстов по изученным темам устной практики, ответы на вопросы, пересказы.	14	14	2
3	грамматика: Глагол, основные формы Приставки (отделяемые/неотделяемые) Спряжение глаголов в	использованием электронных учебных	16	16	3

	T		<u> </u>		
		«Знаниум»			
	словообразование)	Выполнение			
	Артикль, употребление	упражнений на			
	Личные местоимения	закрепление усвоения			
	Притяжательные	пройденного			
	местоимения	*			
	Повествовательное и	грамматического и			
	вопросительное	лексического			
	предложения	материала.			
	1	Выполнение			
	Повелительное наклонение	интерактивных			
	Напение	упражнений,			
	Числительное (1-100)	r =			
	Время	используя контент			
	Отрицание nicht, kein, doch	онлайн курсов			
		системы lms.guap.ru			
4	Практика устной и	Выполнение	15	15	4
~	_ = · · · · · · · · · · · · · · · · · ·		13	13	4
	письменной речи	упражнений на			
		закрепление усвоения			
		пройденного			
		грамматического и			
		лексического			
		материала.			
		Выполнение			
		интерактивных			
		упражнений,			
		* *			
		используя контент			
		он-лайн курсов			
		системы lms.guap.ru.			
5	Внеаудиторное чтение	Прочтение 5-6	11	11	5
	(сказки)	страниц за семестр,			
	Brüder Grimm "Frau Holle",	понять и передать			
	"Der eiserne Heinrich"	содержание по-русски.			
	,,	Работа с текстами,			
		используя			
		электронные			
		словари: Abby			
		Lingvo, Cambridge			
		Dictionary, Merriam-			
		Webster Dictionary,			
		duden.de			
	l				
<u> </u>		Семестр 2		2	
6	Фонетика	Фонетическая	3	3	1
	2	разминка (повторение			
	Звуки в потоке речи.	изученного ранее			
	Акцентно-ритмическая	материала,			
	структура фразы.	артикуляция и			
	Акцентно-мелодическая	презентация фраз,			
	структура.	скороговорки),			
	Интонация эмоционально-	проверка домашнего			
1					
		запания (презентания			
	окрашенной речи	задания (презентация			
		звуков, чтение			
		звуков, чтение диалогов, в т.ч.			
		звуков, чтение диалогов, в т.ч. наизусть, проверка			
		звуков, чтение диалогов, в т.ч.			

	1	_			
		материала, отработка			
		и закрепление.			
		Написание			
		фонетических			
		диктантов.	1.0	1.0	2
7	Аудирование	Написание диктантов,	16	16	2
		пересказы, ответы на			
0	П	вопросы, обсуждение	1.5	1.5	2
8	1	Выполнение	15	15	3
	1 1 7	упражнений на			
	Dativ, Genitiv,Предлоги	закрепление усвоения			
	двойного управления,	пройденного			
	Управление глаголов,	грамматического и			
	Глагол в Perfekt и	лексического материала.			
	Plusquamperfekt,	материала. Выполнение			
	Возвратные глаголы				
	Мононицио вногони	интерактивных			
	Гиогон 1оссов	упражнений,			
	Сложносочиненное	используя контент			
	предложение,	он-лайн курсов			
	Сложноподчиненное	системы lms.guap.ru.			
	1 ''				
	прилагательное (краткая				
	и полная формы),				
	Местоименные наречия,				
	Местоимения	Работа с текстами,			
	(указательные,	используя он-лайн			
	неопределенные),	словари, а также			
	Числительные (от 100 и	онлайн сервис			
	далее),Неопределенно-	анализа текстов			
	личное местоимение man.	ISTIO			
	Грамматический,	18113			
	лексический и				
	семантический анализ				
	учебных текстов.				
9	Практика устной и	Беседа по названным	30	30	4
	письменной речи	темам.			
	Чтение и составление	Изучение			
	диалогов на тему	страноведческой			
	«Квартира», «Мой день	лексики с помощью			
	(расписание)», «В городе»,	сервиса Wordwall			
	«Покупки (В	_			
	универмаге)», «Праздники				
	(Рождество)».				
10	Внеаудиторное чтение	Прочтение 8-10	4	4	5
	"Aschenbrödel", "Der	страниц за семестр	·	·	
	Fuchs und der Krebs",	(сказки), устный			
	"Das Kätzchen und die	перевод, ответы на			
		вопросы.			
	Stricknadeln, "Die	Работа с текстами,			
	Rosenkönigin"	используя			
		электронные			
		словари: Abby			
		Lingvo, Cambridge			
	1	Ling vo, Cambridge			

	T	D: .: M :		I	
		Dictionary, Merriam-			
		Webster Dictionary,			
		duden.de			
		Семестр 3			
11	Аудирование и говорение	Написание диктантов,	30	30	1
		пересказы, ответы на			
		вопросы, обсуждение			
12	Практика устной и	Написание сочинения	35	35	3
	-	на тему «Каникулы».			
	В книжном магазине	Чтение текстов,			
	Времена года. Погода.	составление диалогов,			
	Путешествие/каникулы.	написание изложений.			
	Еда/продукты питания. У				
	врача. В театре.				
13	Практическая	Выполнение	27	27	2
	грамматика	упражнений на			
	Придаточные	закрепление усвоения			
	предложения причины,	пройденного			
	дополнительные,	грамматического и			
	определительные, условия,	лексического			
	времени и пр.	материала, в том числе			
	Порядковые числительные	с использованием			
	Даты	электронных учебных			
		изданий ЭБ « Лань»,			
	•	«Знаниум».			
	Страдательный залог	Выполнение			
	r -				
	местоимение <i>es</i>	интерактивных			
	IAvaharraman	упражнений,			
	инфинитивные обороты	используя контент			
	Грамматический,	он-лайн курсов			
	лексический и	системы lms.guap.ru.			
	семантический анализ	Работа с текстами,			
	учебных текстов.	используя он-лайн			
		словари, а также			
		онлайн сервис			
		анализа текстов			
		ISTIO			
14	Внеаудиторное чтение	Прочтение прим.10	10	10	4
17	E. Kästner. "Das doppelte	страниц в неделю,	10	10	7
	Lottchen".	оригинальный			
	Lottellell .	художественный текст			
		Работа с текстом,			
		· /			
		используя			
		электронные			
		словари: Abby			
		Lingvo, Cambridge			
		Dictionary, Merriam-			
		Webster Dictionary,			
		duden.de			
		Семестр 4		•	•
	Аудирование и говорение	Написание диктантов,	10	10	1
15		,,,		1	· -
15	31	пересказы, ответы на			
15	J1	пересказы, ответы на вопросы, обсуждение			

	Причастие I, причастие II в роли обстоятельства образа действия, Причастие II, причастие II в роли определения, Обособленный причастный оборот, Распространенное определение, Сослагательное наклонение.	грамматического материала, в том числе упражнений с использованием электронных учебных изданий ЭБ « Лань», «Знаниум». Выполнение упражнений на закрепление усвоения пройденного грамматического и лексического материала, используя ресурсы он-лайн курсов системы lms.guap.ru Написание диктантов и изложений.			
17	Письменная и устная практика Страны изучаемого языка: Германия (города, федеральные земли) Австрия (города, федеральные земли) Швейцария (города, кантоны)	Беседа по названным темам. Работа с текстами, используя электронные словари: Abby Lingvo, Cambridge Dictionary, Merriam-Webster Dictionary, duden.de; Изучение страноведческой лексики с помощью сервисов Quizlet, Wordwall. Работа в командах с использованием Jamboard (Mira, Trello, Yandex), а также облачных сервисов для хранения и совместного использования файлов, редактирования нового контента (Google Docs, МойОфис, Яндекс	10	10	3

	документы, MS Word), с использованием Microsoft PowerPoint для подготовки презентации			
Внеаудиторное и аналитическое чтение оригинальный художественный фабульный текст — рассказ, новелла, авторы XIX-XX вв., информационный текст из текущей периодики	Чтение 10-15 страниц в неделю Грамматический, лексический, лингвостилистический и концептуальный анализ оригинальных художественных текстов авторов XIX-XXI веков Работа с текстами, используя электронные словари: Abby Lingvo, Cambridge Dictionary, Merriam-Webster Dictionary, duden.de; а также онлайн сервис анализа текстов ISTIO	19	19	4
Всего		289		

4.4. Лабораторные занятия

Темы лабораторных занятий и их трудоемкость приведены в таблице 6.

Таблица 6 – Лабораторные занятия и их трудоемкость

	1 1 1			
			Из них	$N_{\underline{0}}$
№	Наименование лабораторных работ	Трудоемкость,	практической	раздела
Π/Π	таименование лаоораторных раоот	(час)	подготовки,	дисцип
			(час)	лины
	Учебным планом не п	редусмотрено		
	Всего			

4.5. Курсовое проектирование/ выполнение курсовой работы Учебным планом не предусмотрено

4.6. Самостоятельная работа обучающихся

Виды самостоятельной работы и ее трудоемкость приведены в таблице 7.

Таблица 7 – Виды самостоятельной работы и ее трудоемкость

Вид самостоятельной работы	Всего,	Семестр	Семестр	Семестр	Семестр
вид самостоятельной расоты	час	1, час	2, час	3, час	4, час
1	2	3	4	5	6
Изучение теоретического материала дисциплины (TO)	53	20	8	15	10
Курсовое проектирование (КП, КР)					
Расчетно-графические задания (РГЗ)					
Выполнение реферата (Р)					
Подготовка к текущему контролю успеваемости (ТКУ)	14	4	3	3	4
Домашнее задание (ДЗ)	68	30	8	20	10
Контрольные работы заочников (КРЗ)					
Подготовка к промежуточной аттестации (ПА)	17	4	3	4	6
Всего:	152	58	22	42	30

5. Перечень учебно-методического обеспечения для самостоятельной работы обучающихся по дисциплине (модулю) Учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся указаны в п.п. 7-11.

6. Перечень печатных и электронных учебных изданий Перечень печатных и электронных учебных изданий приведен в таблице 8. Таблица 8– Перечень печатных и электронных учебных изданий

	у геопы не штивих и электронивих у геопых издании	Количество
		экземпляров в
Шифр/	Библиографическая ссылка	библиотеке
URL адрес	виолиог рафическая ссылка	(кроме
		электронных
		экземпляров)
8(075)=30 3-13	Завьялова, В. М. Практический курс немецкого языка.	$\Gamma C(40), ЛC(3),$
8H	Начальный этап [Текст] : учебное пособие / В. М. Завьялова, Л.	ГСЧЗ(2),
	В. Ильина М. : КДУ, 2009 336 с ISBN 978-5-98227-443-4	ЛСЧЗ(2), ОФЛ
		(2)
811.112(075)	Бибин, О. А. Базовый курс немецкого языка для студентов	Имеются
Б 59 8Н	факультетов иностранных языков: книга для чтения/ О. А.	экземпляры в
	Бибин Ростов н/Д : Феникс; СПб.: Союз, 2004 208 с.: портр	отделах: ФО(2),
	(Высшее образование) ISBN 5-222-05015-7 (Феникс) ISBN 5-	ГС(47), ГСЧЗ(2)
	94033-037-1 (Союз).	
811.112(075) Б	Бибин, О. А. Базовый курс немецкого языка для студентов	ОФЛ (2), ГС(47),
59 8H	факультетов иностранных языков [Текст] :книга для чтения / О.	ГСЧ3(2)
	А. Бибин Ростов н/Д : Феникс ; СПб. : Союз, 2004 208 с. :	
	портр (Высшее образование) ISBN 5-222-05015-7 (Феникс)	
	ISBN 5-94033-037-1 (Союз)	
811.112(075) Б	Быстрова, Л. Н.	ОФЛ(2), ГС(47),
95 8H	Модальные глаголы. Наклонение в немецком языке:	ГСЧЗ(1)
	грамматика, упражнения, тексты: учебное пособие/ Л. Н.	
	Быстрова СПб.: Литон, 2002 192 с ISBN 5-85697-034-9	
811.112.2 Б 95	Быстрова, Л. Н.	ОФЛ(2), ГС(47),
8H	Немецкая проза. Роман: пособие по устной практике; по	ГСЧЗ(1)

		1
	роману Эриха Кестнера "Зальцбургский дневник"/ Л. Н. Быстрова СПб.: Литон, 2007 152 с ISBN 5-85967-045-4	
811.112.2 Б 95 8H	Быстрова, Л. Н. Современная немецкая проза: Пособие по устной и письменной практике: Изд. 2-е, дополненное и переработанное/ - СПб.: Литон, 2005. – 320 с ISBN 5-85697-043-8	ОФЛ (2), ГС(46), ГСЧ3(2)
811.112.2 A 66 8H	Андронкина, Н. М. Коммуникативное чтение: учебное пособие для домашнего чтения по немецкому языку в языковых вузах/ Н. М. Андронкина СПб.: КАРО, 2002 400 с (Немецкий для студентов). ISBN 5-89815-192-3.	ФО(2), ГС(37)
811.112.2 K56 8H	Deutsch als Fremdsprache [Текст]: Kursbuch + Arbeitsbuch. Ч. 1. Schritte international / D. Niebisch [et al.] Jorf Saupe: Hueber Verlag, 2006 168 S.: Ill., tab Загл. обл.: NIVEAU A1/1 ISBN 978-3-19-001851-2: Wortliste: S. 162 - 167	ГС(4)
108625	Приложение: Deutsch als Fremdsprache. Schritte 1 international 2006 1 эл. опт. диск (CD-ROM).	ГС(4)
811.112.2 D48 8H	Deutsch als Fremdsprache [Текст]: Kursbuch + Arbeitsbuch. Ч. 2. Schritte international / D. Niebisch, S. Penning-Hiemstra [et al.] Jorf Saupe: Hueber Verlag, 2006 184 S.: Ill., tab Загл. обл.: NIVEAU A1/2 ISBN 978-3-19-001852-9 Wortliste: 176 – 181	ГС(4)
903844	Приложение: <u>Deutsch Als Fremdsprache. Schritte 2</u> <u>international</u> 2007 1 эл. опт. диск (CD-ROM).	ГС(4)
811.112.2 A87 8H	Aspekte: Mittelstufe Deutsch: Lehrbuch 1: Niveau B1+/ Ute Koithan [et al.] Berlin [et al.]: Langenscheidt, 2007. + 1 эл. опт. диск (DVD-ROM)ISBN 978-3-468-47471-2.	ОФЛ(1), ГС(29)
	Aspekte [Текст]: Mittelstufe Deutsch: Arbeitsbuch 1: Niveau B1+ / Ute Koithan [et al.] Berlin [et al.]: Langenscheidt, 2007 176 p ISBN 978-3-468-47472-9	ОФЛ(1), ГС(29)
811.112(075) П 44 8Н	Подгорная, Л. И. 20 текстов для чтения и обсуждения: учебное пособие/ Л. И. Подгорная СПб.: КАРО, 2002 206 с (Немецкий язык для школьников) ISBN 5-89815-147-8.	ОФЛ (1), ГСЧ3(1), ГС(6)
811.112 П 44 8H	Подгорная, Л. И. Германия. Прогулка по федеральным землям = Deutschland, Spaziergang durch die Bundesländer: пособие по страноведению/ Л. И. Подгорная СПб.: КАРО, 2008 490 с.: рис (Страноведение)ISBN 978-5-9925-0121-6.	ФО(1), ГС(16), ГСЧЗ(3)
811.112(075) T 13 8H	Тагиль, И. П. Грамматика немецкого языка в упражнениях: по новым правилам орфографии и пунктуации немецкого языка = Deutsche Grammatik in Übungen: Auf der Grundlage der neuen amtlichen Rechtschreibregeln/ И. П. Тагиль 3-е изд., испр., прераб. и доп СПб.: КАРО, 2007 375 с ISBN978-5-9925-0005-9	ОФЛ(1), ГСЧ3(1), ГС(8)
811.133.1(075) Э 34	Эйвадис, Р. С. Место встречи Берлин, Шиллерштрассе: Практический курс немецкого языка [Текст] : [учебник] / Р.	ОФЛ(2), ГС(30)

8H	С. Эйвадис СПб. : КАРО, 2008 464 s. : ил. + 1 эл. опт. диск (CD-ROM) ISBN 978-5-9925-0105-6	
	Andre (e.g. realiz). Ingrity to a 3320 order o	
8Н/Э 34	Приложение: Место встречи Берлин, Шиллерштрассе:	ОФЛ(2),
	Практический курс немецкого языка: [учебник] / Р. С.	ΓC(30)
	<u>Эйвадис</u> СПб. : КАРО, 2008 1 эл. опт. диск (CD-ROM)	
	ISBN 978-5-9925-0188-9	
811.112(075)	Арсеньева, М. Г. Грамматика немецкого языка = Grammatik	ОФЛ(2),
A 85	der Deutschen Sprache: учебное пособие/ М. Г. Арсеньева,	ΓC(66),
8H	И. А. Цыганова СПб.: Союз, 2002 477 с ISBN 5-94-33-	ГСЧ3(2)
	117-3	
811.1(075)	Нарустранг, Е. В.	ГСЧЗ(2), ГС(3)
H 30	Практическая грамматика немецкого языка: учебное	
8H	пособие/ Е. В. Нарустранг СПб.: Союз, 2005 368 с	
	(Изучаем иностранные языки) ISBN 5-94033-086-X	
	http://literaturnetz.org/2524	
	http://www.hueber.de/shared/uebungen/schritte/lerner/uebungen	
	http://www.vorleser.net/grimm	

7. Перечень электронных образовательных ресурсов информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»

Перечень электронных образовательных ресурсов информационнотелекоммуникационной сети «Интернет», необходимых для освоения дисциплины приведен в таблице 9.

Таблица 9 — Перечень электронных образовательных ресурсов информационнотелекоммуникационной сети «Интернет»

URL адрес	Наименование
www.deutschkurse.de/medienseminar/ws99_00/wortbildung/index.htm	Лексика, словообразование
http://www.stufen.de/	(немецкий язык)
http://youtu.be/EZqFfNNsCf4	
http://www.adlingva.ru/deutch-ucheb	
http://www.deutsch-lernen-mit.narod.ru	
http://www.deutschlern.net/	
http://www.daf-portal.de/uebungen	
http://www.deutschlern.net/	
http://www.deutsch-perfekt.com/audio/lesen-hoeren	
http://www.deutschlern.net/	Изучаем немецкий
http://www.stufen.de/	
http://youtu.be/EZqFfNNsCf4	Грамматика немецкого языка
http://www.saunalahti.fi/~michi1/uebungen/wbadj1.htm	
http://www.deutschesprache.ru/	
http://www.deutsch-uni.com.ru/themen-	
http://www.multikulti.ru/German/info/	

8. Перечень информационных технологий

8.1. Перечень программного обеспечения, используемого при осуществлении образовательного процесса по дисциплине.

Перечень используемого программного обеспечения представлен в таблице 10.

Таблица 10- Перечень программного обеспечения

№ п/п	Наименование

1.	Операционная система:
	Microsoft® Windows® Vista Business Russian
	Тип лицензии: Academic
	Номер лицензии 44260430
2.	Офис:
	Microsoft® Office Professional Plus 2007 Russian
	Тип лицензии: Academic
	Номер лицензии 44260430

8.2. Перечень информационно-справочных систем, используемых при осуществлении образовательного процесса по дисциплине

Перечень используемых информационно-справочных систем представлен в таблице 11.

Таблица 11- Перечень информационно-справочных систем

№ п/п	Наименование	
1.	Электронно-библиотечная система Лань URL: https://e.lanbook.com/	
2.	Электронно-библиотечная система Znanium URL: https://znanium.com/	
3.	Информационно-правовой портал ГАРАНТ.РУ URL: http://www.garant.ru/	
4.	Правовая поддержка КОНСУЛЬТАНТПЛЮС URL: http://www.consultant.ru	

9. Материально-техническая база

Состав материально-технической базы, необходимой для осуществления образовательного процесса по дисциплине, представлен в таблице12.

Таблица 12 – Состав материально-технической базы

№ п/п	Наименование составной части материально-технической базы	Номер аудитории (при необходимости)
1	Аудитория для практических занятий Компьютерный класс	Аудитория укомплектована специализированной мебелью, техническими средствами обучения, служащими для представления учебной информации большой аудитории Ауд. 34-09
2	Аудитории общего пользования (для групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации)	Аудитория укомплектована специализированной мебелью, техническими средствами обучения, служащими для предоставления учебной информации большой аудитории
3	Библиотека, Интернет-класс ГУАП (для самостоятельной работы)	Помещения укомплектованы специализированной мебелью, оснащены компьютерной техникой с возможностью подключения к сети «Интернет» и обеспечено доступом в электронную информационнообразовательную среду ГУАП

- 10. Оценочные средства для проведения промежуточной аттестации
- 10.1. Состав оценочных средствдля проведения промежуточной аттестации обучающихся по дисциплине приведен в таблице 13.

Таблица 13 – Состав оценочных средств для проведения промежуточной аттестации

Вид промежуточной аттестации	Перечень оценочных средств
Экзамен	Список вопросов к экзамену;

10.2. В качестве критериев оценки уровня сформированности (освоения) компетенций обучающимися применяется 5-балльная шкала оценки сформированности компетенций, которая приведена в таблице 14. В течение семестра может использоваться 100-балльная шкала модульно-рейтинговой системы Университета, правила использования которой, установлены соответствующим локальным нормативным актом ГУАП.

Таблица 14 – Критерии оценки уровня сформированности компетенций

Оценка компетенции	Veneratory of the adequation of the state of
5-балльная шкала	Характеристика сформированных компетенций
«отлично» «зачтено»	 обучающийся глубоко и всесторонне усвоил программный материал; уверенно, логично, последовательно и грамотно его излагает; опираясь на знания основной и дополнительной литературы, тесно привязывает усвоенные научные положения с практической деятельностью направления; умело обосновывает и аргументирует выдвигаемые им идеи; делает выводы и обобщения; свободно владеет системой специализированных понятий.
«хорошо» «зачтено»	 обучающийся твердо усвоил программный материал, грамотно и по существу излагает его, опираясь на знания основной литературы; не допускает существенных неточностей; увязывает усвоенные знания с практической деятельностью направления; аргументирует научные положения; делает выводы и обобщения; владеет системой специализированных понятий.
«удовлетворительно» «зачтено»	 обучающийся усвоил только основной программный материал, по существу излагает его, опираясь на знания только основной литературы; допускает несущественные ошибки и неточности; испытывает затруднения в практическом применении знаний направления; слабо аргументирует научные положения; затрудняется в формулировании выводов и обобщений; частично владеет системой специализированных понятий.
«неудовлетворительно» «не зачтено»	 обучающийся не усвоил значительной части программного материала; допускает существенные ошибки и неточности при рассмотрении проблем в конкретном направлении; испытывает трудности в практическом применении знаний; не может аргументировать научные положения; не формулирует выводов и обобщений.

10.3. Типовые контрольные задания или иные материалы. Вопросы (задачи) для экзамена представлены в таблице 15.

Таблица 15 – Вопросы (задачи) для экзамена

№ п/п	Перечень вопросов (задач) для экзамена	Код индикатора
	Семестр 1	
1	1. Перевести предложения с русского на немецкий язык.	УК-4.3.1

	¬ ,	AUG 4 D 1
	Петр дает ручку студенту своей группы.	УК-4.В.1
	Ребенок дает своей матери ее корзину.	
	Я помогаю племяннику своей тети.	
	Он берет книгу своей сестры с собой.	
	Моя жена помогает племяннику наших соседей.	
2	2. Представиться, рассказать о себе.	УК-4.У.1
3	3. Чтение текста вслух (фонетика, произношение).	УК-4.В.1
	Семестр 2	
4	1. Прочитать текст, задать вопросы по содержанию текста.	УК-4.У.1
	Текст 1 Oktoberfest	
	Текст 2 Der neue Hut	
	Текст 3 Frau Stolze hat einen guten Geschmack	
	Текст 4 In der Buchhandlung	
	Текст 5 Wenn Gäste kommen	
	Текст 6 Praktische Winke	
	Текст 7 Schön wohnen	
	Текст 8 Kleider machen Leute	
	Текст 9 In einem Kaufhaus	
	Текст 10 Die drei Söhne	
	Текст 11 Kleider machen Leute	
5	2. Перевести предложения с русского на немецкий	УК-4.3.1
	1.У вас есть кожаные черные перчатки?	УК-4.В.1
	2.Я хочу поблагодарить моих коллег за большую помощь.	
	3. Холодно, детям нельзя выходить без пальто.	
	4.Я принимаю каждое утро холодный душ.	
	5.Кому вы посылаете эти толстые книги и словари? - Я	
	посылаю их своему коллеге, он изучает немецкий язык.	
	6.Профессор знает этого студента. Он всегда отвечает ему	
	хорошо. Профессор хвалит его.	
	7. Преподаватель дает студентам трудное задание	
6	3. Беседа по темам: «Квартира», «Мой день (расписание)»,	УК-4.У.1
	«В городе», «Покупки (В универмаге)», «Праздники	
	(Рождество)».	
	Семестр 3	
7	1. Прослушать текст, выполнить задания к тексту:	
	(выбрать вариант ответа, соответствующий содержанию	
	текста)	
8	2. Прочитать текст, заполнить пропуски в тексте (союзы).	УК-4.3.1
	Пересказать на русском языке содержание текста (без	УК-4.У.1
	словаря).	
	Text 1. Andreas von Bechtolsheim.	
	Text 2. Schloss Schwerin.	
	Text 3. Maybach.	
	Text 4. Das Öko-Haus.	
	Text 5. Anschreiben	
	Text 6. Schloss Sanssouci	
	Text 7. Schloss Moritzburg	
	Text 8. Das deutsche Bildungswesen.	
	Text 9. Die Messe.	
	Text 10. Die größten Seen Russlands	
9	3. Беседа по темам: Времена года. Погода.	УК-4.В.1
	Путешествие/каникулы. Еда/продукты питания. У врача. В	ì

	театре.	
	Семестр 4	
10	1. Прочитать текст и выполнить задания к тексту.	УК-4.3.1
11	2. Указать правильный ответ, соответствующий	УК-4.3.1
	содержанию текста.	
12	3. Заполнить пропуски в тексте.	УК-4.3.1
13	4. Обобщить и дать краткий ответ на вопрос к тексту.	УК-4.У.1
14	5. Обобщить и дать развернутый ответ на вопрос к тексту	УК-4.У.1
	своими словами.	
15	6. Преобразовать предложение, не изменяя смысл текста	УК-4.3.1
	(грамматические структуры).	
16	7. Перефразировать отрывок текста.	УК-4.В.1

Вопросы (задачи) для зачета / дифф. зачета представлены в таблице 16.

Таблица 16 – Вопросы (задачи) для зачета / дифф. зачета

№ п/п	Перечень вопросов (задач) для зачета / дифф. зачета	Код индикатора
	Учебным планом не предусмотрено	

Перечень тем для курсового проектирования/выполнения курсовой работы представлены в таблице 17.

Таблица 17 – Перечень тем для курсового проектирования/выполнения курсовой работы

№ п/п	Примерный перечень тем для курсового проектирования/выполнения курсовой работы
	Учебным планом не предусмотрено

Вопросы для проведения промежуточной аттестации в виде тестирования представлены в таблице 18.

Таблица 18 – Примерный перечень вопросов для тестов

№ п/п	Примерный перечень вопросов для тестов	Код
J\ <u>≅</u> 11/11		индикатора
	Задания «закрытого» типа	
	«Знать»	
1	Прочитайте текст, выберите правильный ответ: верно / неверно	УК-4.3.1
	(выбор одного правильного ответа).	
	PRAKTISCHE WINKE	
	Bedingung für eine geschmackvoll ausgewählte Garderobe sind eine	
	oder mehrere Grundfarben, nach denen du deine Kleidung ergänzen	
	kannst. Die Gefahr, die Farbenharmonie deiner Kleidung zu verletzen,	
	ist dann sehr gering. Die Grundfarben kannst du entweder für Kleider,	
	Mäntel, Kostüme und Röcke wählen oder für Schuhe, Hüte, Handschuhe	
	und Handtaschen. Als Grundfarben für die erstgenannten Sachen eignen	
	sich Weiß, Schwarz, Dunkelbraun und Grau. Im Sommer kann man zum	
	Beispiel zu weißen Schuhen, einem weißen Hut, weißen Handschuhen	
	jedes Kleid und Kostüm tragen, ob es bunt oder einfarbig, dunkel oder	
	hell ist. Das gleiche gilt für die Grundfarbe Schwarz. Auch für Grau	
	eignet sich beinahe alles, am besten Rot, Gelb oder Weiß.	
	Vor allem wähle Farben, die zu dir passen. Dabei sind dein Typ, deine	
	Haarfarbe und dein Teint ausschlaggebend. Je dunkler und südlicher	
	dein Typ ist, desto leuchtende Farben kannst du tragen. Manchen	

	Blondinen steht ein Gelb sehr gut. Bist du jedoch nicht ganz sicher,	
	verzichte lieber darauf, ebenso auf Beige. Am besten sind für dich die	
	Farben Blau, Rot, Braun, Schwarz und Grau.	
	1. Условием для гардероба, подобранного со вкусом, являются	
	базовые цвета: верно / неверно	
	2. К базовым цветам относятся три цвета: белый, черный и серый:	
	верно / неверно	
	3. Теплому типу людей подходит только темная одежда: верно /	
	неверно	
	4. Всем блондинкам подходит желтый цвет: верно / неверно	
	5. Если Вы не знаете, к какому типу Вы относитесь, не	
	приобретайте одежду бежевого цвета: верно / неверно	****
2	Переведите предложения с русского языка на немецкий язык.	УК-4.3.1
	Петр дает ручку студенту своей группы.	
	Ребенок дает своей матери ее корзину.	
	Я помогаю племяннику своей тети.	
	Он берет книгу своей сестры с собой.	
	Моя жена помогает племяннику наших соседей.	
	Ответы:	
	1. Peter gibt einem Studenten seiner Gruppe einen Kugelschreiber.	
	2. Das Kind gibt seiner Mutter ihren Korb.	
	3. Ich helfe dem Neffen meiner Tante.	
	4. Er nimmt ein Buch seiner Schwester mit.	
	5. Meine Frau hilft dem Neffen unserer Nachbarn.	
3	Составьте предложения с прямым порядком слов.	УК-4.3.1
	a) lernen, der Schüler, die Matheb) die Störche. die Frösche, fressen	
	c) die Mutter, kaufen, das Obst	
4	Замените существительные личными местоимениями (er, sie, es,	УК-4.3.1
_	ihr, ihm):	3 K-4.3.1
	a) Die Tochter hilft der Mutter.	
	b) Das Buch gehört dem Studenten.	
	c) Der Student schreibt die Wörter aus dem Text aus.	
5	Замените определенный артикль указательными	УК-4.3.1
	местоимениями (dieser, diese, dieses, diesem):	
	a) Der Student übersetzt den Text.	
	b) Mila trinkt die Milch.	
	c) Der Lehrer gibt den Studenten die Hefte.	
6	Перефразируйте предложение, используя союз "jedesto".	УК-4.3.1
	Переведите предложение.	
	Ich verdiene viel Geld und gebe viel aus.	
7	Преобразуйте бессоюзное условное придаточное предложение в	УК-4.3.1
	союзное. Переведите предложение.	
	Willst du gesund und munter sein, so treibe regelmäßig Sport.	****
8	Замените придаточное предложение инфинитивной группой.	УК-4.3.1
	Переведите предложение. Wir hoffen, dass wir nächstes Jahr eine Auslandsreise machen können.	
0		VV 4 D 1
9	Соедините предложения, выбрав подходящий союз:	УК-4.3.1
9		УК-4.3.1

	b) bis oder solange: Ich las die ganze Nacht, es hell wurde.	
	c) als oder wenn: ich mit der Übersetzung fertig war, konnte ich den	
	Vortrag vorbereiten.	
	d) dass oder was: Alle wissen, Moskau die größte Stadt Russlands ist.	
10	Прочитайте текст. Ответьте на вопросы к тексту:	УК-4.3.1
	DAS KÄNGURUH	
	"Was ist das für ein seltsames Tier?" dachten die Seefahrer, die	
	an einem unbekannten Ufer Anker geworfen hatten. Das Tier war	
	wirklich sonderbar. Es hatte lange starke Hinterbeine, einen dicken	
	Schwanz und kurze Vorderbeine. Als die Reisenden näher kamen, lief es	
	in schnellen Sprüngen davon. Doch konnten sie sehen, dass das Tier	
	einen Sack vorne hatte. Aus dem Sack guckte neugierig ein	
	scharfschnäuziges, spitzohriges Tierchen hervor. Das war das Junge des	
	Tieres.	
	"Was ist denn das?" fragten die Seefahrer bei den Menschen.	
	"Kän-gu-ruh", antworteten diese. So nannten die Seefahrer das	
	Tier Känguruh, wie es auch bis auf den heutigen Tag heißt. Das Land	
	aber nannten die Seefahrer Australien.	
	Erst viel später lernte man die Sprache der Australier, der	
	Einwohner von Australien, kennen. Und da stellte es heraus, dass die	
	australischen Worte "Kän-gu-ruh" ganz einfach bedeuten: "Ich verstehe	
	Sie nicht".	
	So heißt also dieses interessante Tier "Ich-verstehe-Sie-nicht".	
	1. Was hatten die Seefahrer an einem unbekannten Ufer geworfen?	
	2. Wer guckte aus dem Sack?	
	3. Wie heißen die Einwohner von Australien?	
	4. Wer hatte spitze Ohren?	
	5. Was bedeutet "Känguruh"?	
11	«Уметь»	X7TC 4 X7 1
11	Дополните предложения словами grün, schwer, groß, leicht, blau	УК-4.У.1
	(выбор нескольких правильных ответов из представленного	
	множества вариантов ответов). Переведите предложения. 1. Der Bleistift ist	
	2. Die Bücher sind	
	3. Der Kugelschreiber ist	
	4. Die Tasche ist	
	5. Der Text ist	
12	Прочитайте текст, заполните пропуски в тексте союзами: wenn,	УК-4.У.1
12	als, nachdem, während, sodass, ob, seit, seitdem, dass, weil, wie viel,	J IC 1.J.1
	bevor, вопросительное местоимение (was).	
	Andreas von Bechtolsheim	
	Er wurde am 30. September 1955 in Hängeberg geboren und lebt	
	heute im amerikanischen Silicon Valley. Sein richtiger Name ist Andreas	
	Maria Maximilian Freiherr von Mauchenheim. Bechtolsheim ist ein	
	deutscher Informatiker und Unternehmer (1) er das Vermögen von	
	6,6 Milliarden US-Dollar aufbaute, belegte er 2018 in der Forbes-	
	Milliardärs-Liste Platz 367.	
	Mit 17 Jahren entwickelte er für einen Unternehmer einen	
	Mikrocomputer auf Basis des Intel-8008-Prozessors. Mit 18 Jahren	
	gewann er 1974 bei seiner dritten Teilnahme den	

14 Прослушайте текст, выберите правильный ответ: a, b, c (выбор одного правильного ответа). Тесhnik zum Weihnachtsfest Tablets und Smartphones haben schon längst den Gabentisch erobert. Beim Weihnachtsshopping entscheiden sich sehr viele Kunden, solche Produkte zu verschenken. Aber auch andere elektronische Geräte sind sehr gefragt. Bei mehr als der Hälfte aller Deutschen stehen zum Weihnachtsfest Elektronik-Produkte auf dem Wunschzettel. Das ergab eine Umfrage des Branchen-Verbandes Bitkom von 2013. Danach wünschen sich insgesamt rund 49 Millionen Menschen Elektronik unterm Weihnachtsbaum. Ganz oben auf der Liste – unter den Top Five – stehen Tablet-Computer, Smartphones, Flachbild-Fernsehgeräte, E-Book-Reader und Spielekonsolen. Im Vergleich zu 2012 gibt es auf der Beliebtheitsskala nur sehr kleine Veränderungen, meint Tom Hoffman von der Bitkom: "Während 2012 Handys und Smartphones die begehrtesten Produkte waren, sind es dieses Jahr die Tablet-Computer." Volker Zota vom Computermagazin c't sieht das genauso, aber: "Nachdem es in den letzten Jahren größere Tablets mit 10 Zoll Bilddiagonale waren, sind jetzt vor allem die kleineren gefragt", betont er. Die Smartphones stehen nicht auf Platz Eins, weil sie das ganze Jahr über gekauft werden, wenn ein neues Modell auf den Markt kommt oder wenn Verträge enden, glauben die Experten. Weitere Wunschprodukte sind Blu-Ray-Player, digitale Bilderrahmen, Musikanlagen, Digitalkameras, DVD- und MP3-Player sowie Navigationsgeräte. Auch die Smartwatch, eine intelligente, vernetzte Uhr ist sehr gefragt. Jeder Dritte kann sich vorstellen, sich demnächst eine Smartwatch zu kaufen. Das ist bemerkenswert für ein Elektronik-Produkt, das es erst so kurze Zeit gibt. 1. 49 Millionen Deutsche a) verschenken elektronische Geräte zum Fest. b) wünschen sich in diesem Jahr einen Tablet-Computer. c) gaben an, sich in diesem Jahr einen Tablet-Computer.	13	Bundeswettbewerb Jugend forscht im Fachgebiet Physik (2) Bechtolsheim die Schule beendet hatte, begann er ein Studium der Elektrotechnik mit Schwerpunkt Datenverarbeitung an der Technischen Universität München. Er war verärgert, (3) den Studenten keine Computer zur Verfügung standen. Vom Studium war er gelangweilt gewesen und wechselte 1975 mit Hilfe eines Fulbright- Stipendiums an die Carnegie Mellon University in Pittsburgh, USA (4) Bechtolsheim das Studium abgeschlossen hatte, gründete er mehrere Unternehmen. Er gehörte mit 100.000 US-Dollar zu den ersten Investoren von Google. Просклоняйте следующие существительные по падежам (N, A, D, G): der Kragen, das Kaninchen, die Birke, die Ameisen	УК-4.У.1
onnoro правильного ответа). Technik zum Weihnachtsfest Tablets und Smartphones haben schon längst den Gabentisch erobert. Beim Weihnachtsshopping entscheiden sich sehr viele Kunden, solche Produkte zu verschenken. Aber auch andere elektronische Geräte sind sehr gefragt. Bei mehr als der Hälfte aller Deutschen stehen zum Weihnachtsfest Elektronik-Produkte auf dem Wunschzettel. Das ergab eine Umfrage des Branchen-Verbandes Bitkom von 2013. Danach wünschen sich insgesamt rund 49 Millionen Menschen Elektronik unterm Weihnachtsbaum. Ganz oben auf der Liste – unter den Top Five – stehen Tablet-Computer, Smartphones, Flachbild-Fernsehgeräte, E-Book-Reader und Spielekonsolen. Im Vergleich zu 2012 gibt es auf der Beliebtheitsskala nur sehr kleine Veränderungen, meint Tom Hoffman von der Bitkom: "Während 2012 Handys und Smartphones die begehrtesten Produkte waren, sind es dieses Jahr die Tablet-Computer." Volker Zota vom Computermagazin c't sieht das genauso, aber: "Nachdem es in den letzten Jahren größere Tablets mit 10 Zoll Bilddiagonale waren, sind jetzt vor allem die kleineren gefragt", betont er. Die Smartphones stehen nicht auf Platz Eins, weil sie das ganze Jahr über gekauft werden, wenn ein neues Modell auf den Markt kommt oder wenn Verträge enden, glauben die Experten. Weitere Wunschprodukte sind Blu-Ray-Player, digitale Bilderrahmen, Musikanlagen, Digitalkameras, DVD- und MP3-Player sowie Navigationsgeräte. Auch die Smartwatch, eine intelligente, vernetzte Uhr ist sehr gefragt. Jeder Dritte kann sich vorstellen, sich demnächst eine Smartwatch zu kaufen. Das ist bemerkenswert für ein Elektronik-Produkt, das es erst so kurze Zeit gibt. 1. 49 Millionen Deutsche a) verschenken elektronische Geräte zum Fest. b) wünschen sich in diesem Jahr einen Tablet-Computer. c) gaben an, sich in diesem Jahr einen Tablet-Computer.			
a) sind die Abweichungen auf der Wunschliste eher gering.	14	Прослушайте текст, выберите правильный ответ: а, b, с (выбор одного правильного ответа). Тесhnik zum Weihnachtsfest Tablets und Smartphones haben schon längst den Gabentisch erobert. Beim Weihnachtsshopping entscheiden sich sehr viele Kunden, solche Produkte zu verschenken. Aber auch andere elektronische Geräte sind sehr gefragt. Bei mehr als der Hälfte aller Deutschen stehen zum Weihnachtsfest Elektronik-Produkte auf dem Wunschzettel. Das ergab eine Umfrage des Branchen-Verbandes Bitkom von 2013. Danach wünschen sich insgesamt rund 49 Millionen Menschen Elektronik unterm Weihnachtsbaum. Ganz oben auf der Liste – unter den Top Five – stehen Tablet-Computer, Smartphones, Flachbild-Fernsehgeräte, E-Book-Reader und Spielekonsolen. Im Vergleich zu 2012 gibt es auf der Beliebtheitsskala nur sehr kleine Veränderungen, meint Tom Hoffman von der Bitkom: "Während 2012 Handys und Smartphones die begehrtesten Produkte waren, sind es dieses Jahr die Tablet-Computer." Volker Zota vom Computermagazin c't sieht das genauso, aber: "Nachdem es in den letzten Jahren größere Tablets mit 10 Zoll Bilddiagonale waren, sind jetzt vor allem die kleineren gefragt", betont er. Die Smartphones stehen nicht auf Platz Eins, weil sie das ganze Jahr über gekauft werden, wenn ein neues Modell auf den Markt kommt oder wenn Verträge enden, glauben die Experten. Weitere Wunschprodukte sind Blu-Ray-Player, digitale Bilderrahmen, Musikanlagen, Digitalkameras, DVD- und MP3-Player sowie Navigationsgeräte. Auch die Smartwatch, eine intelligente, vernetzte Uhr ist sehr gefragt. Jeder Dritte kann sich vorstellen, sich demnächst eine Smartwatch zu kaufen. Das ist bemerkenswert für ein Elektronik-Produkt, das es erst so kurze Zeit gibt. 1. 49 Millionen Deutsche a) verschenken elektronische Geräte zum Fest. b) wünschen sich in diesem Jahr einen Tablet-Computer. c) gaben an, sich in diesem Jahr einen Tablet-Computer.	YK-4.B.1

	c) hat sich die Beliebtheitsskala nicht verändert.	
	3. Die Experten	
	a) finden es besonders interessant, dass viele schon bald einen	
	digitalen Bilderrahmen kaufen wollen.	
	b) betonen, dass dieses Jahr viele besonders kleine Tablets wollen.	
	c) halten es für unlogisch, dass das Smartphone nicht auf Platz Eins	
	ist.	
	4. Welche Superlativform ist falsch? Der Tablet-Computer ist	
	a) am beliebtesten.	
	b) das beliebteste Weihnachtsgeschenk.	
	c) beliebtersten von allen Technik-Produkten.	
	5. Am ist die Beliebtheit der Smartwatch.	
	a) bemerkenswerten	
	b) bemerkenswertsten	
	c) bemerkenswertesten	
15	Прочитайте текст. Сгруппируйте лексику по следующим	УК-4.В.1
10	тематическим рядам: город, время, одежда.	0 10 11211
	Frau Stolze hat einen guten Geschmack	
	True Store hat emen gaten Gesemmerk	
	Es ist ein wunderschöner Frühlingstag. Aber für Frau Stolze ist es ein	
	schlechter Tag. ihr Mann kommt vom Büro nach Hause. Er sieht das	
	böse Gesicht seiner Frau und fragt: "Aber, Emma, was ist denn? Es ist so	
	schön draußen, und du machst so ein trauriges Gesicht! ich hole Lotte.	
	Dann gehen wir alle drei in die Stadt und machen einen lustigen	
	Nachmittag." – "Ohne mich. Ich gehe nicht mit Lotte zusammen in die	
	Stadt!" – "Nanu! Was ist denn? Seid ihr euch böse?" – "Nein, aber sie	
	hat immer so moderne Sachen! Sie hat ein neues Frühjahrskleid, sie hat	
	einen neuen Hut! Vor acht Tagen erst einen kleinen Filzhut und jetzt	
	schon wieder einen neuen Strohhut! Und ich? Ich trage noch immer	
	meinen alten Winterhut." – "Ist das alles? Nun, einen neuen Hut	
	bekommst du auch. Aber dann machst du kein böses Gesicht, nicht	
	wahr?" Nach dem Essen telefoniert Herr Stolze vom Büro mit der Freundin	
	seiner Frau: "Hallo, Lotte! Tun Sie mir einen Gefallen! Gehen Sie doch	
	bitte morgen mit meiner Frau in die Stadt und kaufen Sie ihr einen neuen	
	Hut! Es soll ein kleines Frühjahrsgeschenk für sie sein. Darum sagen Sie,	
	bitte, zu meiner Frau, Sie brauchen den Hut. Und bitten Sie sie um ihren	
	Rat beim Einkauf. Sie wissen, sie hat immer einen besonderen	
	Geschmack."	
1.0	Задания «открытого» типа	VIC 4 D 1
16	Вспомните и замените выделенные жирным шрифтом слова	УК-4.3.1
	синонимами. 1. Der Unterricht ist zu Ende.	
	2. Die Studenten machen die Hefte auf.	
	3. Gleich beginnt die Vorlesung.	
	4. Sie arbeitet jeden Tag . 5. Maine Cousing telefoniant mit min jeden Manet	
17	5. Meine Cousine telefoniert mit mir jeden Monat.	VIC A XI 1
17	Прочитайте вопрос и сформулируйте повелительную реплику	УК-4.У.1
	со словом антонимом. (Образец ответа: Warum ist das Fenster	
	geschlossen? – Mach das Fenster auf!)	
	1. Werner heet du des Heft magement 19	
	1. Warum hast du das Heft zugemacht ?	

2. Warum ist das Licht aus? 3. Warum hast du den warmen Mantel angezogen? 4. Warum telefonierst du so lange? 5. Warum haben Sie den Text mündlich übersetzt? Прочитайте текст, составьте его план (образец ответа: 1_das Frühstück, 2_das Mittagessen). Mein Tag Jeden Tag stehe ich gewöhnlich um halb acht auf und mache Morgengymnastik bei geöffneten Fenstern. Danach gehe ich ins Badezimmer, wasche mich, putze mir die Zähne und kämme mich. Dann	УК-4.У.1
4. Warum telefonierst du so lange? 5. Warum haben Sie den Text mündlich übersetzt? Прочитайте текст, составьте его план (образец ответа: 1_das Frühstück, 2_das Mittagessen). Mein Tag Jeden Tag stehe ich gewöhnlich um halb acht auf und mache Morgengymnastik bei geöffneten Fenstern. Danach gehe ich ins Badezimmer, wasche mich, putze mir die Zähne und kämme mich. Dann	УК-4.У.1
5. Warum haben Sie den Text mündlich übersetzt? Прочитайте текст, составьте его план (образец ответа: 1_das Frühstück, 2_das Mittagessen). Mein Tag Jeden Tag stehe ich gewöhnlich um halb acht auf und mache Morgengymnastik bei geöffneten Fenstern. Danach gehe ich ins Badezimmer, wasche mich, putze mir die Zähne und kämme mich. Dann	УК-4.У.1
Прочитайте текст, составьте его план (образец ответа: 1_das Frühstück, 2_das Mittagessen). Mein Tag Jeden Tag stehe ich gewöhnlich um halb acht auf und mache Morgengymnastik bei geöffneten Fenstern. Danach gehe ich ins Badezimmer, wasche mich, putze mir die Zähne und kämme mich. Dann	УК-4.У.1
Frühstück, 2_das Mittagessen). Mein Tag Jeden Tag stehe ich gewöhnlich um halb acht auf und mache Morgengymnastik bei geöffneten Fenstern. Danach gehe ich ins Badezimmer, wasche mich, putze mir die Zähne und kämme mich. Dann	УК-4.У.1
ziehe ich mich an. In meinem Zimmer mache ich das Bett. Meine Mutter bereitet das Frühstück zu. Ich esse gewöhnlich Müsli mit Milch und trinke eine Tasse Kaffee. Um halb neun fahre ich mit der U-Bahn zur Universität. Der Unterricht beginnt um halb zehn. Heute habe ich vier Doppelstunden. Zu Mittag esse ich in der Mensa. Als Vorspeise esse ich Salat, als Hauptgericht esse ich Kartoffelbrei mit Bouletten, als Nachspeise mag ich Schokoladenkuchen, dazu trinke ich eine Tasse Tee. Nach der Universität fahre ich nach Hause, mache die Hausaufgaben, manchmal helfe ich meiner Mutter im Haushalt. Ich spüle das Geschirr, kaufe ein, leere den Mülleimer aus oder bereite das Abendessen zu. Wenn ich Zeit habe, treffe ich mit meinen Freunden. Wir gehen ins Kino oder sitzen im Cafe und unterhalten uns. Manchmal verbringe ich den Abend mit meiner Familie – wir spielen zusammen, besprechen Ereignisse und Erlebnisse, sehen zusammen fern.	
Um 10 Uhr wasche ich mich und um halb elf gehe ich ins Bett.	
Составьте текст на тему «Мой день», опираясь на следующие	УК-4.В.1
пункты плана: 1_am Morgen, 2_am Mittag, 3_in der Freizeit, 4_am Abend	
	УК-4.В.1
Перефразируйте текст.	
Einem alten Herrn war sein Hündchen entlaufen, das er sehr liebte. Der alte Herr suchte das Hündchen in allen Straßen und Gärten, aber der alte Herr konnte das Hündchen nirgendwo finden. Darum ließ der alte Herr in der Zeitung eine Belohnung ausschreiben. Wer dem alten Herrn das Hündchen wiederbringt, bekommt 500 Mark Belohnung. Als das Händchen nach drei Tagen noch nicht zurückgebracht war, rief der alte Herr wütend bei der Zeitung an. Aber der Pförtner konnte den alten Herrn nicht beruhigen und konnte dem alten Herrn auch keine genaue Information geben, weil niemand von den Angestellten der Zeitung da war. "Wo sind die Angestellten denn", schrie der alte Herr aufgeregt, "warum kann ich mit keinem von den Angestellten sprechen?" "Die Angestellten suchen alle nach Ihrem Hündchen", antwortete der	
Einem alten Herrn war sein Hündchen entlaufen, das er sehr liebte. Der alte Herr suchte das Hündchen in allen Straßen und Gärten, aber der alte Herr konnte das Hündchen nirgendwo finden. Darum ließ der alte Herr in der Zeitung eine Belohnung ausschreiben. Wer dem alten Herrn das Hündchen wiederbringt, bekommt 500 Mark Belohnung. Als das Händchen nach drei Tagen noch nicht zurückgebracht war, rief der alte Herr wütend bei der Zeitung an. Aber der Pförtner konnte den alten Herrn nicht beruhigen und konnte dem alten Herrn auch keine genaue Information geben, weil niemand von den Angestellten der Zeitung da war. "Wo sind die Angestellten denn", schrie der alte Herr aufgeregt, "warum kann ich mit keinem von den Angestellten sprechen?" "Die	УК-4.3.1
Ein alte Her in o Hü Här Her Info war "wa An	e Herr suchte das Hündchen in allen Straßen und Gärten, aber der alte er konnte das Hündchen nirgendwo finden. Darum ließ der alte Herr der Zeitung eine Belohnung ausschreiben. Wer dem alten Herrn das indchen wiederbringt, bekommt 500 Mark Belohnung. Als das indchen nach drei Tagen noch nicht zurückgebracht war, rief der alte er wütend bei der Zeitung an. Aber der Pförtner konnte den alten irn nicht beruhigen und konnte dem alten Herrn auch keine genaue ormation geben, weil niemand von den Angestellten der Zeitung da r. "Wo sind die Angestellten denn", schrie der alte Herr aufgeregt, arum kann ich mit keinem von den Angestellten sprechen?" "Die gestellten suchen alle nach Ihrem Hündchen", antwortete der

	5. denken an Akk E. радоваться предстоящему.	
2	Прочитайте диалог и установите последовательность.	УК-4.3.1
	Запишите соответствующую последовательность букв слева	
	направо.	
	Задание закрытого типа на установление последовательности.	
	A. Kellner: Das geht leider nicht.	
	B. Kellner: Bitte?	
	C. Daniel: Dann ein Spezi.	
	D. Daniel: Ich hätte gern ein Eisbein mit Sauerkraut und Salzkartoffeln.	
	E. Kellner: Bitte. Ihr Eisbein. Guten Appetit. F. Kellner: Und zu trinken?	
	G. Daniel: Danke. Mmm, Eisbein mit Sauerkraut und Salzkartoffeln. Lecker.	
	H. Daniel: Ein Bier?	
3	Прочитайте письмо и запишите развернутый обоснованный	УК-4.У.1
3	ответ. Сформулируйте введение, аргументируйте ответ,	J IX-4. J . I
	сформулируйте конец ответа.	
	Задание открытого типа с развернутым ответом.	
	Hallo Leute,	
	ich möchte mal per Fernstudium Deutsch lernen und einen Sprachkurs	
	ausschließlich am Computer machen. Hat das kemand schon gemacht?	
	Was haltet ihr davon?	
4	Stefan	THE 4 D 1
4	Прочитайте текст, выберите правильный ответ (верно /	УК-4.В.1
	неверно) и запишите аргументы, обосновывающие выбор ответ. Задание комбинированного типа с выбором одного верного ответа	
	из трех предложенных и обоснованием выбора.	
	из трех предложенных и обоснованием выбора.	
	WENN GÄSTE KOMMEN	
	Erwartet man Gäste, gute Freunde oder Bekannte, wird man den Tisch	
	besonders schön decken: Blumen und Kerzen, bunte Blätter und hübsche	
	Servietten helfen Ihnen dabei.	
	Von einem Gedeck zum anderen lässt man etwa 60 Zentimeter	
	Zwischenraum, damit die Gäste bequem sitzen.	
	Rechts vom Teller liegen normalerweise die Messer, links die Gabeln.	
	Der Suppenlöffel hat seinen Platz ganz außen neben den Messern. Die	
	Besteckteile zu beiden Seiten des Tellers werden so angeordnet, dass sie	
	in der Reihenfolge von außen nach innen benutzt werden.	
	Die Serviette liegt entweder einfach zusammengefaltet auf dem Teller	
	oder links neben dem Teller. Für den Familientisch ist es praktisch, dass	
	jedes Familienmitglied seine Serviette in einer Tasche oder in einem	
	Ring hat.	
	Es gehört zu den Pflichten der Gastgeber, sich zu überlegen, wen sie	
	mit wem zusammen setzen wollen. Ein gutes Hilfsmittel dafür sind	
	Tischkarten, die auch humorvoll gemacht werden können.	
	1. К приходу гостей всегда накрывают на стол (верно / неверно / нет в тексте).	

	/ неверно / нет в тексте).	
	3. Между столовыми приборами оставляют расстояние более	
	полуметра для удобства гостей (верно / неверно / нет в тексте).	
	4. Приборы располагают справа по размеру (верно / неверно / нет в	
	тексте)	
	5. Лучше, если гости приносят салфетки с собой в кармане или в	
	сумке (верно / неверно / нет в тексте).	
	6. Гости рассаживаются самостоятельно, кто где хочет (верно /	
	неверно / нет в тексте).	
5	Прочитайте, выберите правильные варианты ответа и	УК-4.В.1
	запишите аргументы, обосновывающие выбор ответов.	
	Задание комбинированного типа с выбором нескольких вариантов	
	ответа из предложенных и развернутым обоснованием выбора.	
	На письме долгие гласные звуки обозначаются следующими	
	буквосочетаниями:	
	1. viel 4. Meer	
	2. Fluss 5. Tisch	
	3. ha -ben 6. M oh n	

Перечень тем контрольных работ по дисциплине обучающихся заочной формы обучения, представлены в таблице 19.

Таблица 19 – Перечень контрольных работ

№ п/п	Перечень контрольных работ	
	Не предусмотрено	

- 10.4. Методические материалы, определяющие процедуры оценивания индикаторов, характеризующих этапы формирования компетенций, содержатся в локальных нормативных актах ГУАП, регламентирующих порядок и процедуру проведения текущего контроля успеваемости и промежуточной аттестации обучающихся ГУАП.
 - 11. Методические указания для обучающихся по освоению дисциплины
- 11.1. Методические указания для обучающихся по освоению лекционного материала.

Не предусмотрено

- 11.2. Методические указания для обучающихся по участию в семинарах. Не предусмотрено
- 11.3. Методические указания для обучающихся по прохождению практических занятий.

Практическое занятие является одной из основных форм организации учебного процесса, заключающаяся в выполнении обучающимися под руководством преподавателя комплекса учебных заданий с целью усвоения научно-теоретических основ учебной дисциплины, приобретения умений и навыков, опыта творческой деятельности.

Целью практического занятия для обучающегося является привитие обучающимся умений и навыков практической деятельности по изучаемой дисциплине.

Планируемые результаты при освоении обучающимся практических занятий:

- закрепление, углубление, расширение и детализация знаний при решении конкретных задач;
- развитие познавательных способностей, самостоятельности мышления, творческой активности;
- овладение новыми методами и методиками изучения конкретной учебной дисциплины;
- выработка способности логического осмысления полученных знаний для выполнения заданий;
- обеспечение рационального сочетания коллективной и индивидуальной форм обучения.

Требования к проведению практических занятий

Тематическое содержание практических занятий отражено в рабочей учебной программе дисциплины.

Структурно практические занятия, как правило, состоят из нескольких этапов:

- подготовительного, включающего проверку готовности студентов и объяснение преподавателем порядка проведения предстоящего занятия;
- основного, в течение которого осуществляется практическая деятельность студентов по решению задач или выполнению упражнений; проводятся обсуждение докладов, сообщений; дискуссии и т.д.
- заключительного, на котором преподаватель подводит итоги занятия, дает задания для самостоятельной работы, проводит текущий контроль в различных формах.

Критериями оценки качества проведения практического занятия следует считать следующие:

- ярко выраженная целенаправленность, определяемая постановкой проблемы, стремлением связать теоретический материал с практикой, выделением главных вопросов, связанных с профилирующими дисциплинами, знакомством с последними достижениями науки по предмету;
- четкая организация работы, помогающая пробудить способность к дискуссии и поддержать её конструктивный анализ всех ответов и выступлений студентов, обеспечить заполненность учебного времени обсуждением языковых проблем;
- стиль проведения занятий оживлённый, с постановкой острых вопросов, возникающей дискуссией;
- профессиональные и педагогические способности преподавателя пояснения и заключения преподавателя квалифицированные, убедительные обогащающие знания студентов, содержащие теоретические обобщения;
- наличие психологического контакта с участниками занятия, преподаватель уверенно и свободно держится в группе, разумно и справедливо взаимодействует со всеми студентами;
- личностные взаимоотношения участников процесса обучения, подразумевающие как отношение преподавателя к студентам уважительное, в меру требовательно.

Объем времени на выполнение практических занятий отражается в учебном плане и в рабочих программах учебных дисциплин. Распределение отведенного объема времени осуществляется преподавателем соответствующей дисциплины с учетом специфики изучаемой дисциплины и в соответствии с ведущей дидактической целью содержания практических занятий. Продолжительность занятия не менее двух академических часов. Практическое занятие должно проводиться в учебных кабинетах или специально оборудованных помещениях. Практические занятия должны быть обеспечены в достаточном объеме необходимыми методическими материалами, включающими в себя комплект методических указаний к циклу практических работ по данной дисциплине.

11.4. Методические указания для обучающихся по выполнению лабораторных работ

Не предусмотрено.

11.5. Методические указания для обучающихся по прохождению самостоятельной работы

В ходе выполнения самостоятельной работы, обучающийся выполняет работу по заданию и при методическом руководстве преподавателя, но без его непосредственного участия.

Для обучающихся по заочной форме обучения, самостоятельная работа может включать в себя контрольную работу.

В процессе выполнения самостоятельной работы, у обучающегося формируется целесообразное планирование рабочего времени, которое позволяет им развивать умения и навыки в усвоении и систематизации приобретаемых знаний, обеспечивает высокий уровень успеваемости в период обучения, помогает получить навыки повышения профессионального уровня.

Методическими материалами, направляющими самостоятельную работу обучающихсяявляются:

– учебно-методический материал по дисциплине; https://lms.guap.ru/new/course/view.php?id=8114

Методические указания

- 1. При выполнении домашнего задания необходимо ориентироваться, прежде всего, на тот минимум, который был предъявлен на учебном занятии.
- 2. При выполнении творческих работ необходимо основываться на опыте, полученном на учебном занятии, а также самостоятельно находить дополнительную информацию и использовать новые, интересные формы работы с материалом, формы его предъявления.
- 3. При подготовке к аудиторным самостоятельным, контрольным работам, тестам необходимо:
- повторить весь пройденный теоретический грамматический материал
- просмотреть примеры грамматических явлений
- проделать самостоятельно примеры по каждому разделу
- повторить лексический материал пройденного тематико-ситуативного блока.

На начальном этапе самостоятельного изучения иностранного языка рекомендуется использование игровой платформы https://www.german-games.net/ru, приложение дополненной реальности Moodly ДР. На платформе wordwall.net можно самостоятельно тренировать как лексику, так и отрабатывать грамматику в интерактивной форме.

11.6. Методические указания для обучающихся по прохождению текущего контроля успеваемости.

Текущий контроль успеваемости предусматривает контроль качества знаний обучающихся, осуществляемого в течение семестра с целью оценивания хода освоения дисциплины.

Главное условие успешности в освоении учебной дисциплины - систематические занятия. Для полного понимания изучаемого материала следует задавать вопросы непосредственно на практических занятиях, чтобы не оставлять пробелов в изучении. За дополнительными разъяснениями и рекомендациями студент может обращаться к преподавателю во время консультаций. Систематическая работа в семестре, активное участие в семинарах (доклады, сообщения, самостоятельно подготовленные презентации по

интересующим темам пот теории и практике перевода) и выполнение практических заданий обеспечит высокую оценку при прохождении промежуточной аттестации.

СИСТЕМА ОЦЕНИВАНИЯ тестовых заданий:

1 тип) Задание комбинированного типа с выбором одного верного ответа из четырех предложенных и обоснованием выбора считается верным, если правильно указана цифра и приведены конкретные аргументы, используемые при выборе ответа. Полное совпадение с верным ответом оценивается 1 баллом, неверный ответ или его отсутствие – 0 баллов.

2 тип) Задание комбинированного типа с выбором нескольких вариантов ответа из предложенных и развернутым обоснованием выбора считается верным, если правильно указаны цифры и приведены конкретные аргументы, используемые при выборе ответов. Полное совпадение с верным ответом оценивается 1 баллом, если допущены ошибки или ответ отсутствует — 0 баллов.

3 тип) Задание закрытого типа на установление соответствия считается верным, если установлены все соответствия (позиции из одного столбца верно сопоставлены с позициями другого столбца). Полное совпадение с верным ответом оценивается 1 баллом, неверный ответ или его отсутствие -0 баллов.

4 тип) Задание закрытого типа на установление последовательности считается верным, если правильно указана вся последовательность цифр. Полное совпадение с верным ответом оценивается 1 баллом, если допущены ошибки или ответ отсутствует -0 баллов.

5 тип) Задание открытого типа с развернутым ответом считается верным, если ответ совпадает с эталонным по содержанию и полноте. Правильный ответ за задание оценивается в 3 балла, если допущена одна ошибка \ неточность \ ответ правильный, но не полный - 1 балл, если допущено более 1 ошибки \ ответ неправильный \ ответ отсутствует -0 баллов.

11.7. Методические указания для обучающихся по прохождению промежуточной аттестации.

Промежуточная аттестация обучающихся предусматривает оценивание промежуточных и окончательных результатов обучения по дисциплине. Она включает в себя:

— экзамен — форма оценки знаний, полученных обучающимся в процессе изучения всей дисциплины или ее части, навыков самостоятельной работы, способности применять их для решения практических задач. Экзамен, как правило, проводится в период экзаменационной сессии и завершается аттестационной оценкой «отлично», «хорошо», «удовлетворительно», «неудовлетворительно».

Советы по подготовке к экзамену

- Следует заранее ознакомиться со структурой экзамена.
- Ликвидировать по возможности задолженность по отдельным темам.
- При подготовке к экзамену следует повторить изученную лексику, лексикограмматические комментарии, чтение переводных упражнений с листа в быстром темпе.
- Осуществить тренировочный рассказ тем, вынесенных на экзамен, обращая внимание на структуру и форму высказывания, выражение свой точки зрения.

На экзамене в процессе подготовки к ответу прежде, чем приступить к подробному изложению ответа на вопрос, следует составить (письменно или устно) план предстоящего ответа.

Промежуточная аттестация проводится не только в традиционном формате «вопрос-ответ», но и в форме дискуссии, в процессе которой определяется умение студента быстро мыслить, формулировать свой ответ при линейном развитии речи, владение устной и письменной версией официально-деловой номы современного немецкого языка.

Система оценок при проведении промежуточной аттестации осуществляется в соответствии с требованиями Положений «О текущем контроле успеваемости и промежуточной аттестации студентов ГУАП, обучающихся по программам высшего образования» и «О модульно-рейтинговой системе оценки качества учебной работы студентов в ГУАП».

Лист внесения изменений в рабочую программу дисциплины

Дата внесения изменений и дополнений. Подпись внесшего изменения	Содержание изменений и дополнений	Дата и № протокола заседания кафедры	Подпись зав. кафедрой

№ п/п	Примерный перечень вопросов для тестов	Код
	Задания «закрытого» типа	индикатора
	«Знать»	
1	Прочитайте текст, выберите правильный ответ: верно / неверно (выбор одного правильного ответа).	УК-4.3.1
	PRAKTISCHE WINKE Bedingung für eine geschmackvoll ausgewählte Garderobe sind eine oder mehrere Grundfarben, nach denen du deine Kleidung ergänzen kannst. Die Gefahr, die Farbenharmonie deiner Kleidung zu verletzen, ist dann sehr gering. Die Grundfarben kannst du entweder für Kleider, Mäntel, Kostüme und Röcke wählen oder für Schuhe, Hüte, Handschuhe und Handtaschen. Als Grundfarben für die erstgenannten Sachen eignen sich Weiß, Schwarz, Dunkelbraun und Grau. Im Sommer kann man zum Beispiel zu weißen Schuhen, einem weißen Hut, weißen Handschuhen jedes Kleid und Kostüm tragen, ob es bunt oder einfarbig, dunkel oder hell ist. Das gleiche gilt für die Grundfarbe Schwarz. Auch für Grau eignet sich beinahe alles, am besten Rot, Gelb oder Weiß. Vor allem wähle Farben, die zu dir passen. Dabei sind dein Typ, deine Haarfarbe und dein Teint ausschlaggebend. Je dunkler und südlicher dein Typ ist, desto leuchtende Farben kannst du tragen. Manchen Blondinen steht ein Gelb sehr gut. Bist du jedoch nicht ganz sicher, verzichte lieber darauf, ebenso auf Beige. Am besten sind für dich die Farben Blau, Rot, Braun, Schwarz und Grau.	
	1. Условием для гардероба, подобранного со вкусом, являются базовые цвета: верно / неверно 2. К базовым цветам относятся три цвета: белый, черный и серый: верно / неверно 3. Теплому типу людей подходит только темная одежда: верно / неверно 4. Всем блондинкам подходит желтый цвет: верно / неверно 5. Если Вы не знаете, к какому типу Вы относитесь, не приобретайте одежду бежевого цвета: верно / неверно	
	Ответы: 1. верно. 2. неверно. 3. неверно. 4. неверно. 5. верно.	
2	Переведите предложения с русского языка на немецкий язык. Петр дает ручку студенту своей группы. Ребенок дает своей матери ее корзину. Я помогаю племяннику своей тети. Он берет книгу своей сестры с собой. Моя жена помогает племяннику наших соседей.	УК-4.3.1
	Ответы: 1. Peter gibt einem Studenten seiner Gruppe einen Kugelschreiber. 2. Das Kind gibt seiner Mutter ihren Korb. 3. Ich helfe dem Neffen meiner Tante.	

	4. Er nimmt ein Buch seiner Schwester mit.	
	5. Meine Frau hilft dem Neffen unserer Nachbarn.	
3	Составьте предложения с прямым порядком слов.	УК-4.3.1
	a) lernen, der Schüler, die Mathe	
	b) die Störche. die Frösche, fressen	
	c) die Mutter, kaufen, das Obst	
	o, are interest, marries, and o est	
	Ответы:	
	a) Der Schüler lernt die Mathe.	
	b) Die Störche fressen die Frösche.	
	c) Die Mutter kauft das Obst.	
4	Замените существительные личными местоимениями (er, sie, es,	УК-4.3.1
	ihr, ihm):	
	a) Die Tochter hilft der Mutter.	
	b) Das Buch gehört dem Studenten.	
	c) Der Student schreibt die Wörter aus dem Text aus.	
	Ответы:	
	a) Sie hilft ihr.	
	b) Es gehört ihm.	
	c) Er schreibt sie aus ihm aus.	
5	Замените определенный артикль указательными	УК-4.3.1
	местоимениями (dieser, diese, dieses, diesem):	
	a) Der Student übersetzt den Text.	
	b) Mila trinkt die Milch.	
	c) Der Lehrer gibt den Studenten die Hefte.	
	0	
	Ответы: a) Dieser Student übersetzt diesen Text.	
	b) Mila trinkt diese Milch.	
	c) Dieser Lehrer gibt diesen Studenten diese Hefte.	
6		УК-4.3.1
U		y K-4.3.1
	Переведите предложение. Ich verdiene viel Geld und gebe viel aus.	
	Ответ: Je mehr Geld ich verdiene, desto mehr gebe ich aus.	
7	Преобразуйте бессоюзное условное придаточное предложение в	УК-4.3.1
,	союзное. Переведите предложение.	y K-4.3.1
	Willst du gesund und munter sein, so treibe regelmäßig Sport.	
	Oтвет: Wenn du gesund und munter sein, so treibe regelmäßig	
	Sport.	
8	Замените придаточное предложение инфинитивной группой.	УК-4.3.1
0	Переведите предложение.	y K-4.3.1
	Wir hoffen, dass wir nächstes Jahr eine Auslandsreise machen können.	
	Oтвет: Wir hoffen nächstes Jahr eine Auslandsreise machen zu können.	
9		УК-4.3.1
フ	Соедините предложения, выбрав подходящий союз: a) wann oder wenn: Unsere Großeltern freuen sich immer, wir zu	J IX-4.J.1
	Besuch kommen.	
	b) bis oder solange: Ich las die ganze Nacht, es hell wurde.	
	c) als oder wenn: ich mit der Übersetzung fertig war, konnte ich den	
	Vortrag vorbereiten. d) dass oder was: Alle wissen, Moskau die größte Stadt Russlands ist.	
	, ,	
	Ответ: a) wenn, b) bis, c) als, d) dass.	

10	Прочитайте текст. Ответьте на вопросы к тексту:	УК-4.3.1
	DAS KÄNGURUH	
	"Was ist das für ein seltsames Tier?" dachten die Seefahrer, die	
	an einem unbekannten Ufer Anker geworfen hatten. Das Tier war	
	wirklich sonderbar. Es hatte lange starke Hinterbeine, einen dicken	
	Schwanz und kurze Vorderbeine. Als die Reisenden näher kamen, lief es	
	in schnellen Sprüngen davon. Doch konnten sie sehen, dass das Tier	
	einen Sack vorne hatte. Aus dem Sack guckte neugierig ein	
	scharfschnäuziges, spitzohriges Tierchen hervor. Das war das Junge des	
	Tieres.	
	"Was ist denn das?" fragten die Seefahrer bei den Menschen.	
	"Kän-gu-ruh", antworteten diese. So nannten die Seefahrer das	
	Tier Känguruh, wie es auch bis auf den heutigen Tag heißt. Das Land	
	aber nannten die Seefahrer Australien.	
	Erst viel später lernte man die Sprache der Australier, der	
	Einwohner von Australien, kennen. Und da stellte es heraus, dass die	
	australischen Worte "Kän-gu-ruh" ganz einfach bedeuten: "Ich verstehe	
	Sie nicht".	
	So heißt also dieses interessante Tier "Ich-verstehe-Sie-nicht".	
	1. Was hatten die Seefahrer an einem unbekannten Ufer geworfen?	
	2. Wer guckte aus dem Sack?	
	3. Wie heißen die Einwohner von Australien?	
	4. Wer hatte spitze Ohren?	
	5. Was bedeutet "Känguruh"?	
	3. Was bedeutet "Kangurun".	
	Ответы:	
	1. Anker. 2. ein scharfschnäuziges, spitzohriges Tierchen. 3. die	
	Australier. 4. ein Tierchen / das Junge des Tieres / das Junge des	
	Känguruhs / das Kind des Kängurus. 5. "Ich-verstehe-Sie-nicht"	
	«Уметь»	
11	Дополните предложения словами grün, schwer, groß, leicht, blau	УК-4.У.1
	(выбор нескольких правильных ответов из представленного	
	множества вариантов ответов). Переведите предложения.	
	1. Der Bleistift ist	
	2. Die Bücher sind	
	3. Der Kugelschreiber ist	
	4. Die Tasche ist	
	5. Der Text ist	
	J. Del Text ist	
	Ответы:	
	1. grün / blau / leicht. 2. grün / schwer / groß / leicht / blau. 3. blau / grün	
	4. grün / schwer / groß / leicht / blau. 5. schwer / groß / leicht.	
12	Прочитайте текст, заполните пропуски в тексте союзами: wenn,	УК-4.У.1
12	als, nachdem, während, sodass, ob, seit, seitdem, dass, weil, wie viel,	
	bevor, вопросительное местоимение (was).	
	Andreas von Bechtolsheim	
	Andreas von Beentoisienn	
	Er wurde am 30. September 1955 in Hängeberg geboren und lebt	
	heute im amerikanischen Silicon Valley. Sein richtiger Name ist Andreas	
	Maria Maximilian Freiherr von Mauchenheim. Bechtolsheim ist ein	
	deutscher Informatiker und Unternehmer (1) er das Vermögen von	
	The second secon	<u> </u>

	6,6 Milliarden US-Dollar aufbaute, belegte er 2018 in der Forbes-	
	Milliardärs-Liste Platz 367.	
	Mit 17 Jahren entwickelte er für einen Unternehmer einen	
	Mikrocomputer auf Basis des Intel-8008-Prozessors. Mit 18 Jahren	
	gewann er 1974 bei seiner dritten Teilnahme den	
	Bundeswettbewerb Jugend forscht im Fachgebiet Physik.	
	(2) Bechtolsheim die Schule beendet hatte, begann er ein	
	Studium der Elektrotechnik mit Schwerpunkt Datenverarbeitung an der	
	Technischen Universität München. Er war verärgert, (3) den	
	Studenten keine Computer zur Verfügung standen. Vom Studium war er	
	gelangweilt gewesen und wechselte 1975 mit Hilfe eines Fulbright-	
	Stipendiums an die Carnegie Mellon University in Pittsburgh, USA.	
	(4) Bechtolsheim das Studium abgeschlossen hatte, gründete er	
	mehrere Unternehmen. Er gehörte mit 100.000 US-Dollar zu den ersten	
	Investoren von Google.	
13	Ответы: (1) Als, (2) Nachdem, (3) weil, (4) Nachdem.	УК-4.У.1
13	Просклоняйте следующие существительные по падежам (N, A, D, G): der Kragen, das Kaninchen, die Birke, die Ameisen	J IN-4. J . I
	D, G): der Kragen, das Kannichen, die Birke, die Ameisen	
	Omnowy, N. don Vrogen, des Veninchen, die Dinke, die American	
	Ответы: N – der Kragen, das Kaninchen, die Birke, die Ameisen;	
	A - den Kragen, das Kaninchen, die Birke, die Ameisen;	
	D - dem Kragen, dem Kaninchen, der Birke, den Ameisen;	
	G - des Kragens, des Kaninchens, der Birke, der Ameisen.	
1.4	«Владеть»	VIIC 4 D 1
14	Прослушайте текст, выберите правильный ответ: a, b, с (выбор	УК-4.В.1
	одного правильного ответа).	
	Technik zum Weihnachtsfest	
	Tablets und Smartphones haben schon längst den Gabentisch erobert.	
	Beim Weihnachtsshopping entscheiden sich sehr viele Kunden, solche	
	Produkte zu verschenken. Aber auch andere elektronische Geräte sind	
	sehr gefragt.	
	Bei mehr als der Hälfte aller Deutschen stehen zum Weihnachtsfest	
	Elektronik-Produkte auf dem Wunschzettel. Das ergab eine Umfrage des	
	Branchen-Verbandes Bitkom von 2013. Danach wünschen sich	
	insgesamt rund 49 Millionen Menschen Elektronik unterm	
	Weihnachtsbaum.	
	Ganz oben auf der Liste – unter den Top Five – stehen Tablet-Computer,	
	Smartphones, Flachbild-Fernsehgeräte, E-Book-Reader und	
	Spielekonsolen. Im Vergleich zu 2012 gibt es auf der Beliebtheitsskala	
	nur sehr kleine Veränderungen, meint Tom Hoffman von der Bitkom:	
	"Während 2012 Handys und Smartphones die begehrtesten Produkte	
	waren, sind es dieses Jahr die Tablet-Computer."	
	Volker Zota vom Computermagazin c't sieht das genauso, aber:	
	"Nachdem es in den letzten Jahren größere Tablets mit 10 Zoll	
	Bilddiagonale waren, sind jetzt vor allem die kleineren gefragt", betont	
	er. Die Smartphones stehen nicht auf Platz Eins, weil sie das ganze Jahr	
	über gekauft werden, wenn ein neues Modell auf den Markt kommt oder	
	wenn Verträge enden, glauben die Experten.	
	Weitere Wunschprodukte sind Blu-Ray-Player, digitale Bilderrahmen,	
	Musikanlagen, Digitalkameras, DVD- und MP3-Player sowie	
	Navigationsgeräte. Auch die Smartwatch, eine intelligente, vernetzte Uhr	
1		
	ist sehr gefragt. Jeder Dritte kann sich vorstellen, sich demnächst eine	

Smartwatch zu kaufen. Das ist bemerkenswert für ein Elektronik-Produkt, das es erst so kurze Zeit gibt.

- 1. 49 Millionen Deutsche ...
 - a) verschenken elektronische Geräte zum Fest.
 - b) wünschen sich in diesem Jahr einen Tablet-Computer.
- c) gaben an, sich in diesem Jahr technische Geräte zu Weihnachten zu wünschen.
- 2. Im Vergleich zu 2012 ...
 - a) sind die Abweichungen auf der Wunschliste eher gering.
 - b) gibt es große Neuerungen.
 - c) hat sich die Beliebtheitsskala nicht verändert.
- 3. Die Experten ...
- a) finden es besonders interessant, dass viele schon bald einen digitalen Bilderrahmen kaufen wollen.
 - b) betonen, dass dieses Jahr viele besonders kleine Tablets wollen.
- c) halten es für unlogisch, dass das Smartphone nicht auf Platz Eins ist.
- 4. Welche Superlativform ist falsch? Der Tablet-Computer ist ...
 - a) am beliebtesten.
 - b) das beliebteste Weihnachtsgeschenk.
 - c) beliebtersten von allen Technik-Produkten.
- 5. Am ... ist die Beliebtheit der Smartwatch.
 - a) bemerkenswerten
 - b) bemerkenswertsten
 - c) bemerkenswertesten

Ответы:

1. a, 2. a, 3. b, 4. b, 5. c.

15 Прочитайте текст. Сгруппируйте лексику по следующим тематическим рядам: город, время, одежда.

Frau Stolze hat einen guten Geschmack

Es ist ein wunderschöner Frühlingstag. Aber für Frau Stolze ist es ein schlechter Tag. ihr Mann kommt vom Büro nach Hause. Er sieht das böse Gesicht seiner Frau und fragt: "Aber, Emma, was ist denn? Es ist so schön draußen, und du machst so ein trauriges Gesicht! ich hole Lotte. Dann gehen wir alle drei in die Stadt und machen einen lustigen Nachmittag." – "Ohne mich. Ich gehe nicht mit Lotte zusammen in die Stadt!" – "Nanu! Was ist denn? Seid ihr euch böse?" – "Nein, aber sie hat immer so moderne Sachen! Sie hat ein neues Frühjahrskleid, sie hat einen neuen Hut! Vor acht Tagen erst einen kleinen Filzhut und jetzt schon wieder einen neuen Strohhut! Und ich? Ich trage noch immer meinen alten Winterhut." – "Ist das alles? Nun, einen neuen Hut bekommst du auch. Aber dann machst du kein böses Gesicht, nicht wahr?"

Nach dem Essen telefoniert Herr Stolze vom Büro mit der Freundin seiner Frau: "Hallo, Lotte! Tun Sie mir einen Gefallen! Gehen Sie doch bitte morgen mit meiner Frau in die Stadt und kaufen Sie ihr einen neuen Hut! Es soll ein kleines Frühjahrsgeschenk für sie sein. Darum sagen Sie, bitte, zu meiner Frau, Sie brauchen den Hut. Und bitten Sie sie um ihren Rat beim Einkauf. Sie wissen, sie hat immer einen besonderen Geschmack."

УК-4.В.1

	Ответы: город – das Büro, draußen, die Stadt;	
	время – ein Frühlingstag, immer, vor acht Tagen erst, ein Nachmittag,	
	nach dem Essen, morgen;	
	одежда - moderne Sachen, ein neues Frühlingskleid, ein neuer Hut, ein	
	kleiner Filzhut, ein neuer Strohhut, ein alter Winterhut.	
	Задания «открытого» типа	
16	Вспомните и замените выделенные жирным шрифтом слова	УК-4.3.1
10	синонимами.	310 1.3.1
	1. Der Unterricht ist zu Ende.	
	2. Die Studenten machen die Hefte auf .	
	3. Gleich beginnt die Vorlesung.	
	4. Sie arbeitet jeden Tag .	
	5. Meine Cousine telefoniert mit mir jeden Monat.	
	Ответы: 1. endet. 2. öffnen. 3. fängtan. 4. täglich. 5. ruft michan.	
17	Прочитайте вопрос и сформулируйте повелительную реплику	УК-4.У.1
	со словом антонимом. (Образец ответа: Warum ist das Fenster	
	geschlossen? – Mach das Fenster auf!)	
	1. Warum hast du das Heft zugemacht ?	
	2. Warum ist das Licht aus ?	
	3. Warum hast du den warmen Mantel angezogen ?	
	4. Warum telefonierst du so lange ?	
	5. Warum haben Sie den Text mündlich übersetzt?	
	Ответы: 1. Öffne das Heft! 2. Machen Sie / Macht / Mach das Licht an!	
	3. Ziehe den warmen Mantel aus! 4. Telefoniere kurz! 5. Übersetzen Sie	
	den Text schriftlich!	
18	Прочитайте текст, составьте его план (образец ответа: 1_das	УК-4.У.1
	Frühstück, 2_das Mittagessen).	
	Mein Tag	
	Jeden Tag stehe ich gewöhnlich um halb acht auf und mache	
	Morgengymnastik bei geöffneten Fenstern. Danach gehe ich ins	
	Badezimmer, wasche mich, putze mir die Zähne und kämme mich. Dann	
	ziehe ich mich an. In meinem Zimmer mache ich das Bett.	
	Meine Mutter bereitet das Frühstück zu. Ich esse gewöhnlich Müsli mit	
	Milch und trinke eine Tasse Kaffee.	
	Um halb neun fahre ich mit der U-Bahn zur Universität. Der	
	Unterricht beginnt um halb zehn. Heute habe ich vier Doppelstunden. Zu	
	Mittag esse ich in der Mensa. Als Vorspeise esse ich Salat, als	
	Hauptgericht esse ich Kartoffelbrei mit Bouletten, als Nachspeise mag	
	ich Schokoladenkuchen, dazu trinke ich eine Tasse Tee.	
	Nach der Universität fahre ich nach Hause, mache die Hausaufgaben,	
	manchmal helfe ich meiner Mutter im Haushalt. Ich spüle das Geschirr,	
	kaufe ein, leere den Mülleimer aus oder bereite das Abendessen zu.	
	Wenn ich Zeit habe, treffe ich mit meinen Freunden. Wir gehen ins Kino oder sitzen im Cafe und unterhalten uns. Manchmal verbringe ich	
	den Abend mit meiner Familie – wir spielen zusammen, besprechen	
	Ereignisse und Erlebnisse, sehen zusammen fern.	
	Um 10 Uhr wasche ich mich und um halb elf gehe ich ins Bett.	
	Ответ: 1_am Morgen, 2_am Mittag, 3_in der Freizeit, 4_am Abend	
19	Составьте текст на тему «Мой день», опираясь на следующие	УК-4.В.1
17	Составоте текст на тему мутои день», опираясь на следующие	J N-7.D.1

	пункты плана:	
20	1_am Morgen, 2_am Mittag, 3_in der Freizeit, 4_am Abend	УК-4.В.1
20	Перефразируйте текст.	УК-4.В.1
	Einem alten Herrn war sein Hündchen entlaufen, das er sehr liebte. Der	
	alte Herr suchte das Hündchen in allen Straßen und Gärten, aber der alte	
	Herr konnte das Hündchen nirgendwo finden. Darum ließ der alte Herr	
	in der Zeitung eine Belohnung ausschreiben. Wer dem alten Herrn das	
	Hündchen wiederbringt, bekommt 500 Mark Belohnung. Als das Händchen nach drei Tagen noch nicht zurückgebracht war, rief der alte	
	Herr wütend bei der Zeitung an. Aber der Pförtner konnte den alten	
	Herrn nicht beruhigen und konnte dem alten Herrn auch keine genaue	
	Information geben, weil niemand von den Angestellten der Zeitung da	
	war. "Wo sind die Angestellten denn", schrie der alte Herr aufgeregt,	
	"warum kann ich mit keinem von den Angestellten sprechen?" "Die	
	Angestellten suchen alle nach Ihrem Hündchen", antwortete der	
	Pförtner.	
1	Прочитайте и установите соответствие между понятием и	УК-4.3.1
	определением. К каждой позиции, данной в левом столбце,	
	подберите соответствующую позицию в правом столбце.	
	Задание закрытого типа на установление соответствия.	
	1. sich verabschieden von Dativ. А. договориться с кем-л.	
	2. sich freuen auf Akk. В. представляться кому-л.	
	3. sich (Akk) vorstellen С.прощаться с кем-либо.	
	4. sich verabreden mit Dativ. D. думать о чем-л.	
	5. denken an Akk E. радоваться предстоящему.	
	Ответы: 1С, 2Е, 3В, 4А, 5D.	
2	Прочитайте диалог и установите последовательность.	УК-4.3.1
	Запишите соответствующую последовательность букв слева	
	направо.	
	Задание закрытого типа на установление последовательности.	
	A. Kellner: Das geht leider nicht.	
	B. Kellner: Bitte?C. Daniel: Dann ein Spezi.	
	D. Daniel: Ich hätte gern ein Eisbein mit Sauerkraut und Salzkartoffeln.	
	E. Kellner: Bitte. Ihr Eisbein. Guten Appetit.	
	F. Kellner: Und zu trinken?	
	G. Daniel: Danke. Mmm, Eisbein mit Sauerkraut und Salzkartoffeln.	
	Lecker.	
	H. Daniel: Ein Bier?	
	Ответ: B, D, F, H, A, C, E, G.	
3	Прочитайте письмо и запишите развернутый обоснованный	УК-4.У.1
	ответ. Сформулируйте введение, аргументируйте ответ,	
	сформулируйте конец ответа.	
	Задание открытого типа с развернутым ответом.	
	Hallo Leute,	
	ich möchte mal per Fernstudium Deutsch lernen und einen Sprachkurs	
	ausschließlich am Computer machen. Hat das kemand schon gemacht?	
	Was haltet ihr davon?	

	Stefan	
4	Прочитайте текст, выберите правильный ответ (верно /	УК-4.В.1
	неверно) и запишите аргументы, обосновывающие выбор ответ.	
	Задание комбинированного типа с выбором одного верного ответа	
	из трех предложенных и обоснованием выбора.	
	WENN GÄSTE KOMMEN	
	Erwartet man Gäste, gute Freunde oder Bekannte, wird man den Tisch besonders schön decken: Blumen und Kerzen, bunte Blätter und hübsche Servietten helfen Ihnen dabei.	
	Von einem Gedeck zum anderen lässt man etwa 60 Zentimeter Zwischenraum, damit die Gäste bequem sitzen.	
	Rechts vom Teller liegen normalerweise die Messer, links die Gabeln. Der Suppenlöffel hat seinen Platz ganz außen neben den Messern. Die	
	Besteckteile zu beiden Seiten des Tellers werden so angeordnet, dass sie in der Reihenfolge von außen nach innen benutzt werden.	
	Die Serviette liegt entweder einfach zusammengefaltet auf dem Teller oder links neben dem Teller. Für den Familientisch ist es praktisch, dass jedes Familienmitglied seine Serviette in einer Tasche oder in einem	
	Ring hat. Es gehört zu den Pflichten der Gastgeber, sich zu überlegen, wen sie mit wem zusammen setzen wollen. Ein gutes Hilfsmittel dafür sind	
	Tischkarten, die auch humorvoll gemacht werden können.	
	1. К приходу гостей всегда накрывают на стол (верно / неверно / нет в тексте).	
	2. Гости должны приносить небольшой подарок для хозяев (верно / неверно / нет в тексте).	
	3. Между столовыми приборами оставляют расстояние более	
	полуметра для удобства гостей (верно / неверно / нет в тексте). 4. Приборы располагают справа по размеру (верно / неверно / нет в	
	тексте)	
	5. Лучше, если гости приносят салфетки с собой в кармане или в сумке (верно / неверно / нет в тексте).	
	6. Гости рассаживаются самостоятельно, кто где хочет (верно / неверно / нет в тексте).	
	Ответы: 1. верно. В тексте написано: когда ожидают гостей – друзей или	
	1. верно. в тексте написано. когда ожидают гостеи – друзеи или знакомых – всегда красиво накрывают стол. 2. нет в тексте.	
	3. верно. В тексте написано, что между приборами оставляют 60 см. 4. неверно. Справа кладут сначала нож, потом столовую ложку.	
	5. неверно. Салфетка для каждого гостя должна лежать у тарелки в	
	сложенном виде или в кольце. 6. неверно. Организатор мероприятия сам продумывает, кого с кем	
	посадить.	
5	Прочитайте, выберите правильные варианты ответа и	УК-4.В.1
	запишите аргументы, обосновывающие выбор ответов.	
	Задание комбинированного типа с выбором нескольких вариантов	
	ответа из предложенных и развернутым обоснованием выбора.	

На письме долгие гласные звуки обозначаются следующими буквосочетаниями:

- 1. v**ie**l
- 2. Fluss
- 3. **ha**-ben
- 4. Meer
- 5. Tisch
- 6. M**oh**n

Ответы: 1 - Обоснование: добавлением гласной -е после гласной і;

- 3 Обоснование: в открытом слоге;
- 4 Обоснование: удвоенная гласная;
- 6 Обоснование: согласная h после гласной.